



**Ośrodek Kultury
w Swarzędzu**

1638 – 2023
Swarzędz 385 lat

**BURMISTRZ MIASTA I GMINY SWARZĘDZ
ZAPRASZA NA:**

JÓZEFINKI

**30 • KWIETNIA • 2023
SCENA NAD
JEZIOREM**



PIKNIK STOLARSKI – od 15:00

19:00 – VARIUS MANX & Kasia Stankiewicz

**Zapraszamy na Józefinki! ■ Podatki płacimy u siebie
Dotacje do wzięcia ■ Nowa Wieś – historia dworu**

Codziennie nowe informacje: www.swarzedz.pl

Szpot Sp z o.o.

Autoryzowany Dealer i Serwis Samochodowy

ZATRUDNI PRACOWNIKA NA STANOWISKO:

• SPRZEDAWCA CZĘŚCI I AKCESORIÓW

lokalizacja Swarzędz

Oferty proszę przysyłać na adres:

h.stawowy@szpot.pl

kontakt telefoniczny: 61 65 44 316

ul. Wrzesińska 191, Swarzędz-Jasin

Szpot / JESTEŚMY
NAJBLIŻEJ



PRZEDSZKOLE KATOLICKIE P.W. DZIECIĄTKA JEZUS

- małe, kameralne przedszkole
- wykwalifikowana kadra pedagogiczna
- codzienny język angielski
- logopeda, psycholog, terapeuta pedagogiczny
- logosensoryka
- laboratorium bystrego przedszkolaka
- liczne warsztaty
- nowatorskie metody pracy
- niskie czesne



Zapraszamy dzieci
w wieku od 2,5 do 6 lat

Przedszkole Niepubliczne
p.w. Dzieciątka Jezus
ul. Św. Marcina 38, 62-020 Swarzędz

KONTAKT: Tel. 61 897 45 93
przedszkoleswarzedz@caritaspozn.pl
www.przedszkoleswarzedz.caritaspozn.pl

Kolonoskopia, gastroskopia oraz inne zabiegi endoskopowe



Bezboleśnie w znieczuleniu ogólnym

Swarzędz ul. Cieszkowskiego 100/102
Rejestracja telefoniczna **501 44 88 62**
www.kolonoskopia.com

ZAKŁAD BETONIARSKI

MARIUSZ KOWALCZYK

604 377 950

Produkcja – montaż ogrodzeń betonowych



Nekla, ul. Gnieźnieńska 4 www.ogrodzenia-nekla.pl

SKUP AUT

KASACJA POJAZDÓW

☎ 782 653 981



Wszystkie!
SPRAWNE | POWYPADKOWE
USZKODZONE | BEZ OPŁAT

płatność
gotówką!



Gratis!
DOJEŻDŻAMY | ODBIERAMY
AUTO LAWETĄ



JOR-DENT NZOZ Poradnia STOMATOLOGICZNA

ul. Cieszkowskiego 100/102 (obok stacji benzynowej)

stomatologia zachowawcza
stomatologia dziecięca
chirurgia, protetyka
profesjonalne wybielanie zębów
przebieg kamerą wewnętrzną

pon.-pt. 9:00-18:00

tel. 61 818 33 22, 609 523 082

Przyjmujemy również w ramach NFZ



Zapraszamy na Józefinki!

Szanowni Państwo!

Długi weekend majowy to doskonała okazja do wypoczynku, rodzinnych spotkań, wspólnej zabawy. W tym roku, po kilkuletniej przerwie, wracają popularne Józefinki. To propozycja adresowana do wszystkich pokoleń, każdy bez trudu wybierze dla siebie coś atrakcyjnego.

W niedzielę, 30 kwietnia, zapraszamy na piknik stolarski przy pływalni „Wodny Raj”. Czekać tam będą liczne atrakcje: konkursy, pokazy i warsztaty. Leśny stolarz pokaże nam sposoby obróbki drewna zgodnie z jego naturą, pięknem i właściwościami. Dowiemy się jak odnowić stare lub zniszczone meble i wykonać intarsję. Swoje stoisko zaprezentuje także Cech Stolarzy Swarzędzkich, który pokaże młodzieży, że stolarz to zawód z przyszłością.

Tradycyjnie zapraszamy imienników patrona naszego miasta – Józefy i Józefów, by po raz 11-ty wybrać Józefę i Józefa Roku.

Z pewnością dzieci ucieszy **Kraina Zabawy** – specjalnie dla nich dmuchańce, karuzela, trampolina, zjeżdżalnie.

Nie ma prawdziwego pikniku bez występów artystycznych i muzyki. Posłuchamy i zobaczymy swarzędzkie zespoły: „Olszyna”, Chór Męski Akord, Swarzędzką Orkiestrę Dętą oraz Sekcję Wokalną Ośrodka Kultury, a Mali Poligrodzianie w pokazie „U cieśli Macieja” zaprezentują wiązankę tańców nawiązujących do tradycji stolarskiej.

Piknik zakończy występ gwiazdy – zespołu **Varius Manx z Kasią Stankiewicz**. Usłyszymy ich największe przeboje takie jak „Zamigotał świat”, „Ruchome piaski”, „Orla Cień”, „Piosenka księżycowa”, „Pocaluj noc”, czy „Zanim zrozumiesz”. Zespół Varius Manx to wielkie przeboje! To ponad 30 lat popu najwyższej jakości, szlachetnie i pięknie dojrzewającej twórczości. Koncert Varius Manx i Kasi Stankiewicz to uczta muzyczna dla każdego słuchacza.

Do zobaczenia na Józefinkach!

Marian Szkudlarek
Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz



Ośrodek Kultury
w Swarzędzu

1638 – 2023
Swarzędz 385 lat

BURMISTRZ MIASTA I GMINY SWARZĘDZ
ZAPRASZA NA:

JÓZEFINKI

30 • KWIETNIA • 2023
SCENA NAD
JEZIOREM



PIKNIK STOLARSKI
OD 15:00

ZOSTAŃ STOLARZEM

- PREZENTACJE -

POKAZY I KONKURSY

LEŚNY STOLARZ
- EKOLOGICZNE STOLARSTWO -

15:00 – SPOTKANIE JÓZEFÓW
15:30 – ZESPÓŁ „OLSZYNA”
16:00 – CHÓR MĘSKI „AKORD”
16:30 – SWARZĘDZKA ORKIESTRA DĘTA
17:00 – MALI POLIGRODZIANIE „U CIEŚLI MACIEJA”
17:40 – SEKCJA WOKALNA OŚRODKA KULTURY

19:00



WSPÓŁORGANIZATOR:



PRODUCENCI MEBLI
SWARZĘDZKICH



KOMITET
DO SPRAW
PIĘTYKU
PUBLICZNEGO



DOFINANSOWANO Z:

Ministerstwo w sprawie Narodowego Instytutu Muzealnictwa i Ochrony Zabytków
Centrum Rezerwy Społeczności Obywatelskiej
w ramach Fundacji Wspierania i Rozwoju
Organizacji Północy Północnej

Fundacja Wspierania i Rozwoju
Organizacji Północy Północnej
FWOPP

Józefinki `2023 – przedstawiamy wykonawców

Varius Manx & Kasia Stankiewicz

Zespół Varius Manx został założony pod koniec 1989 roku przez Roberta Jan-sona oraz braci Michała i Pawła Marci-

niaków. Na przestrzeni lat osiągał wiele sukcesów, trafiając tym samym na szczyty wielu krajowych list przebojów.

c.d. na str. 4 ➔

Varius Manx & Kasia Stankiewicz





Swarzędzka Orkiestra Dęta



Chór Męski AKORD

☞ dok. ze str. 3

Hity takie jak „Zamigotał świat”, „Ruchome piaski”, „Orla Cień”, „Piosenka księżycowa”, „Pocałuj noc”, czy „Zanim zrozumiesz”, potrafią zanucić miliony Polaków. 7 lat temu ponownie połączyła siły z zespołem wokalistka Kasia Stankiewicz. Efektem tej współpracy są liczne nagrody,

stale pojawiające się utwory w najpopularniejszych rozgłośniach radiowych i sale koncertowe wypełnione po brzegi.

Ostatni album „ENT” zyskał przychylną ocenę ogromnej ilości fanów oraz krytyków muzycznych. „Kot bez ogona” osiągnął status platynowego singla, obecnie ma ponad 25 mln wyświetleń na kanale Youtube.

Płyta doczekała się również swojej winylowej wersji.

Zespół Varius Manx to wielkie przeboje! To ponad 30 lat popu najwyższej jakości, szlachetnie i pięknie dojrzewającej twórczości. Koncert Varius Manx i Kasi Stankiewicz to uczta muzyczna dla każdego słuchacza.



Zespół Regionalny „Olszyna”

Chór Męski AKORD

Stowarzyszenie Śpiewacze AKORD jest zespołem współpracującym z Ośrodkiem Kultury. Chór wykonuje utwory najwybitniejszych kompozytorów, od średniowiecza po muzykę współczesną.

Swarzędzka Orkiestra Dęta

Swarzędzka Orkiestra Dęta zrzesza muzyków amatorów oraz dziewczęta tworzące grupę choreograficzną. Repertuar Orkiestry jest bardzo szeroki – od utworów sakralnych przez marszowe, aż do rozrywkowych.

Zespół Regionalny „Olszyna”

Zespół Regionalny „Olszyna” ma na swoim koncie wiele pucharów, statuetek i dyplomów, zdobytych na różnych konkursach i przeglądach. Występuje w całej Wielkopolsce, dając około 50 koncertów rocznie.

Mali Poligrodzianie

Dziecięcy Zespół Tańca „Mali Poligrodzianie” działający przy Ośrodku Kultury w Swarzędzu podczas Józefinek zaprezentuje wiązankę tańców nawiązującą do tradycji stolarskich.

Sekcja Wokalna Ośrodka Kultury

Sekcja Wokalna działa w Swarzędzkim Ośrodku Kultury od marca 2007 roku pod kierownictwem Katarzyny Stramowskiej. W swoim repertuarze dzieci i młodzież z terenu miasta i gminy Swarzędz śpiewają piosenki polskich i zagranicznych piosenkarzy i zespołów.



Dziecięcy Zespół Tańca „Mali Poligrodzianie”



Seksja Wokalna Ośrodka Kultury



Powstaje Integracyjny Ośrodek Rehabilitacji i Terapii dla Dzieci Niepełnosprawnych

Do jesieni 2023 r. zakończona ma być budowa Integracyjnego Ośrodka Rehabilitacji i Terapii dla Dzieci Niepełnosprawnych w Swarzędzu, który powstaje w sąsiedztwie Szkoły Podstawowej nr 3. Wykonawcą jest firma JACK-BUD Polska Sp. z o.o. z Poznania. Koszt ustalono w przetargu na 12.981.977 zł. Zdecydowaną większość funduszy (aż 11.034.680,45 zł) na realizację tej bardzo potrzebnej inwestycji Gmina Swarzędz otrzymała z Rządowego Funduszu Polski Ład.

Jak już informowaliśmy, budynek ośrodka (o powierzchni zabudowy 1037,25 m², powierzchnia użytkowa

852,54 m²) został zaprojektowany jako parterowy obiekt z promieniście rozchodzącymi się skrzydłami przewidzianymi dla poszczególnych funkcji (administracja, terapia dzieci młodszych, zajęcia dzienne dla dorosłych, rehabilitacja i fizykoterapia), wszystkie z udogodnieniami dla osób niepełnosprawnych.

W środku budynku zaprojektowano szatnie i toalety, a wokół ogólnodostępny hol, gdzie będą oczekiwać rodzice i odbywać się będą wystawy prac podopiecznych i imprezy integracyjne.

Jedno ze skrzydeł przeznaczone jest na terapię w postaci ćwiczeń fizycznych i hydroterapię oraz masaży i zostało zaprojektowane tak, aby można było wykorzystywać je komercyjnie, nawet gdy ośrodek jest nieczynny.

Wokół budynku przewidziano teren rekreacyjny dla integracyjnych zajęć podopiecznych ośrodka: ogródek warzywny,

stoły piknikowe, ścieżka sensoryczna, boisko do gry w boule, siłownia dostosowana dla osób niepełnosprawnych. **/mw/**

Rozbudowa ul. Z. Grudzińskiego i ul. Pszennej – zgodnie z planem

Zgodnie z planem przebiega rozbudowa ul. Z. Grudzińskiego w Swarzędzu i Jasinie oraz ul. Pszennej w Łowęcinie. Wykonawcą jest firma STRABAG Sp. z o.o., która podjęła się zadania za 19.383.573,07 zł. Jeśli nic nie stanie na przeszkodzie, to jesienią br. będzie można jeździć nową, całkowicie przebudowaną ulicą.

Jak już informowaliśmy – rozbudowa ulicy Grudzińskiego i Pszennej to bardzo

dok. na str. 6 ➔





Fot. M. Wołński

- nitanej,
- » budowę i przebudowę sieci wodociągowej,
- » usunięcie kolizji z gazociągiem,
- » przebudowę oświetlenia ulicznego,
- » przebudowę sieci elektroenergetycznych,
- » budowa kanału technologicznego
- » usunięcie kolizji z siecią telekomunikacyjną.

/mw/

☞ dok. ze str. 5

ważna inwestycja, w wyniku której sołectwa położone we wschodniej części gminy będą o wiele lepiej skomunikowane ze Swarzędzem, a ruchliwa ulica Wrzesińska zostanie odciążona. Z Rządowego Funduszu Polski Ład – Program Inwestycji Strategicznych przyznano nam na ten cel 17,5 mln zł.

Przypomnijmy podstawowe informacje na temat zakresu tej inwestycji:

- » łączna długość: 1430 m,
- » ul. Zygmunta Grudzińskiego w Swarzędzu – droga powiatowa nr 2504P (65 m), ul. Zygmunta Grudzińskiego w Jasinie – droga gminna (759 m), ul. Pszenna w Łowęcinie – droga gminna (606 m),
- » szerokość jezdni asfaltowej 6 m,
- » po północnej stronie ciąg pieszo-rowerowy asfaltowy o szer. 3 m,
- » po południowej stronie chodnik z kostki brukowej o szer. 2 m,
- » w ramach zadania powstanie rondo o średnicy zewnętrznej 36 m w miej-

scu planowanego przebiegu obwodnicy miasta Swarzędz.

- » przebudowę przepustu drogowego,
- » budowę zabezpieczenia gazociągu,
- » budowę kanalizacji deszczowej i sa-

Chodniki w Wierzenicy i Wierzonce – budowa na ukończeniu



Na ukończeniu jest budowa chodników w Wierzenicy i Wierzonce. Koszt inwestycji to 2.826.861,20 zł. Naszej gminie przyznano na ten cel 2 mln zł z Rządowego Funduszu Polski Ład – Program Inwestycji Strategicznych (Edycja III – PGR). Otrzymane dofinansowanie pozwoliło na budowę chodników o łącznej długości ok. 0,7 km. Wykonawcą jest firma Budownictwo Drogowe KRUG Sp. z o.o.

W Wierzenicy chodnik o dł. ok. 0,4 km powstał wzdłuż głównego ciągu komunikacyjnego (ul. Wierzenicka i Dębowa). Na całej długości chodnik o szerokości 2 m przylega do istniejącej jezdni. Inwestycja obejmuje również wykonanie odwodnienia (odprowadzenie wód do rowu melioracyjnego) oraz nowe oświetlenie typu LED.

W Wierzonce chodnik o długości ok. 0,3 km i o szerokości od 1,25 m do 2,9 m wybudowany został wzdłuż ul. Działkowej przy krawędzi jezdni. Dodatkowo przy skrzyżowaniu z ul. Gminną urządzono 8 miejsc postojowych dla pojazdów osobowych, w tym jedno miejsce dla pojazdów osób niepełnosprawnych. W ramach tej inwestycji wybudowano też kanał deszczowy z włączeniem do istniejącego kanału deszczowego w ul. Gminnej w Wierzonce.

/mw, tl/

5 nowych autobusów elektrycznych – umowa podpisana



Rozstrzygnięty został przetarg na dostawę dla naszej gminy 5 nowych autobusów elektrycznych wraz z urządzeniami do ich ładowania. Dostarczy je firma Solaris Bus & Coach. Dostawa pierwszych 3 autobusów i infrastruktury ładowania (2 ładowarki z dwoma stanowiskami ładowania każda) nastąpi do 13 marca 2024 r. Kolejne 2 pojazdy przyjadą do Swarzędza po roku – do 13 marca 2025. Umowę w tej sprawie burmistrz Swarzędza Marian Szkudlarek podpisał 14 marca. W imieniu Solarisa podpis pod dokumentem złożył dyr. Andrzej Sienkiewicz.

Wartość kontraktu wynosi 16.420.500 zł, z czego 14.813.426,28 zł to koszt 5 pojazdów, a 1.607.073,72 kosztować będzie infrastruktura ładowania. Na ten cel Gmina



Fot. M. Woźniński

Swarzędz otrzymała 7.900.000 zł dofinansowania z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska.

Zakupione autobusy to w pełni elektryczne pojazdy niskopodłogowe tzw. klasy „maxi” o długości 12 m, z 80 miejscami dla pasażerów. Ich zakup pozwoli na wycofanie z eksploatacji 6 pojazdów o normie emisji spalin EURO III. 5 nowych elektrycznych autobusów oraz 11 kupionych w poprzednich latach pojazdów o napędzie hybrydowym znacząco przybliżą naszą gminę do celu, jakim jest m.in. stworzenie niskoemisyjnego, a w przyszłości nawet zeroemisyjnego systemu komunikacji publicznej.

/mw, ms/

Gmina Swarzędz realizuje projekt dofinansowany z Funduszy Europejskich pn.: „Doposażenie szkół podstawowych z terenu gminy Swarzędz w narzędzia edukacyjne z zakresu ruchu drogowego”

Celem projektu jest wyposażenie swarzędzkich szkół w narzędzia edukacyjne z zakresu ruchu drogowego.

Dofinansowanie projektu z UE: 189 872,15 zł



Siedem miasteczek rowerowych dla swarzędzkich szkół

Miło nam poinformować, iż Gmina Swarzędz zdobyła dofinansowanie w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014-2020 Działanie 3.1.: Rozwój drogowy i lotniczej sieci TEN-T oś priorytetowa III: Rozwój Sieci Drogowej TEN-T i Transportu Multimodalnego Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014-2020 na projekt pn. „Doposażenie szkół podstawowych z terenu gminy Swarzędz w narzędzia edukacyjne z zakresu ruchu drogowego”.

W ramach tegoż dofinansowania i zgodnie ze zgłoszonym wcześniej przez szkoły podstawowe zapotrzebowaniem, zakupionych zostanie 7 miasteczek rowerowych.

Miasteczka rowerowe pozwolą uczniom na trenowanie zasad bezpieczne-

go poruszania się rowerem, czy hulajnogą po drogach. Ułatwią też szkołom przeprowadzanie egzaminów na kartę rowerową. Planowany koszt przedsięwzięcia – 223.379,00 zł

Dofinansowanie 85% – 189.872,15 zł
Wkład własny Gminy 15% – 33.506,85 zł
/aw/

Będzie jaśniej w Paczkowie

6 kwietnia burmistrz Swarzędza Marian Szkudlarek podpisał umowę na budowę oświetlenia ul. Falistej w Paczkowie. Do końca czerwca br. swarzędzka firma Swamel zainstaluje tam 14 ledowych lamp.

/mw/

Ul. Folwarczna w Paczkowie – będzie przebudowa

Gmina Swarzędz przygotowuje się do ogłoszenia przetargu na budowę ul. Folwarcznej w Paczkowie. Powstanie tam pieszojezdnia o szerokości 8 m z częścią jezdnią o szerokości 5 m. Nawierzchnia wykonana zostanie z betonowej kostki brukowej. W ramach tej inwestycji powstanie też kanalizacja deszczowa, uzupełnione zostaną brakujące przyłącza kanalizacji wodociągowej. Długość przebudowanej ulicy to 590 m.

/mw/

Zalasewo – pora na Hebanową i Botaniczną

W przygotowaniu jest również przetarg na przebudowę ulic Hebanowej (o długości 415 m) i Botanicznej (długość 302 m) w Zalasewie. Z obydwu stron tych ulic zbudowane zostaną chodniki o szerokości 2 m. Projekt przewiduje też budowę odwodnienia, wyniesionych skrzyżowań oraz progów spowalniających ruch. Na odcinku od ul. Cedrowej do Glebowej powstanie pieszojezdnia.

/mw/



Święto Patrona – Uroczysta Sesja Rady Miejskiej

Z okazji obchodów Święta Patrona Miasta i Gminy Swarzędz – św. Józefa – 17 marca w Swarzędzkiej Sali Koncertowej w Zalasewie odbyła się uroczysta Sesja Rady Miejskiej.

Na spotkanie zaproszeni zostali, oraz serdecznie powitani, goście: byli posłowie na sejm RP Bożena Szydłowska i Stanisław Kalemba, Wicestarosta Powiatu Poznańskiego Tomasz Łubiński, Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz Marian Szkudlarek, burmistrz Lubonia Małgorzata Machalska, delegacja z miasta partnerskiego Ronnenberg, której przewodził burmistrz Marlo Kratzke, wiceburmistrzowie Grzegorz Taterka i Tomasz Zwoliński, sekretarz Gminy Agata Kubacka, obecni i byli radni Rady Miejskiej w Swarzędzu, Honorowi Obywatele Swarzędza – dr Bernhard Klinghammer, Ryszard Tomaszewski, przedstawiciel Wielkopolskiej Izby Rzemieślniczej Antoni Odzimek, cechmistrz Cechu Stolarzy Swarzędzkich Piotr Kasprzak i przedstawiciele Cechu Stolarzy, wyróżnieni w latach poprzednich tytułem „Zasłużony dla Miasta i Gminy Swarzędz”, sołtysi gminy Swarzędz, komendanci Policji, Straży Miejskiej i Straży Pożarnej, kierownicy wydziałów Urzędu Miasta i Gminy oraz gminnych jednostek organizacyjnych.

Sesję rozpoczął tradycyjnie występ swarzędzkiego Chóru Męskiego Akord, po czym wysłuchano okolicznościowych wystąpień, Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz Mariana Szkudlarka, wicestarosty Tomasza Łubińskiego, gości z Niemiec – m.in. burmistrza Ronnenbergu Marlo Kratzke oraz cechmistrza Piotra Kasprzaka.

Zgodnie z wolą Rady Miejskiej podczas uroczystej sesji wręczono przyznane przez nią wyróżnienia. „Honorowe Obywatelstwo Miasta i Gminy Swarzędz” otrzymał wybitny chemik **prof. dr hab. Bogdan Marciniak**, a tegoroczne wyróżnienia „Zasłużony dla Miasta i Gminy

Swarzędz” – **Małgorzata Nowak, Ochotnicza Straż Pożarna w Swarzędzu oraz Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy.**

Okolicznościowe gratulacje i podziękowania odebrali również:

Kazimierz Kasprzak – stolarz zasłużony dla swarzędzkiego rzemiosła, prowadzący już ponad pół wieku zakład

stolarski – rodzinną firmę z tradycjami, **Remigiusz Błachnio** – pomysłodawca i autor niezwykle popularnego projektu „Szwendacz Swarzędzki”,

Piotr Miranowski – Prezes Zarządu Bros Sp. z o.o. – za ogromną, bezinteresowną pomoc i wsparcie dla ofiar wojny – uchodźców z Ukrainy przybywających do Swarzędza.

Wręczono także wyróżnienia okolicznościowe oraz odznaczenia przyznane przez Cech Stolarzy Swarzędzkich. Wśród wyróżnionych znalazł się również burmistrz Marian Szkudlarek.

Pięknym dopełnieniem uroczystego spotkania był koncert zespołu Sebastian Riedel & Cree.

/mw, mm-m/

Fot. A. Młynarczyk



Profesor dr hab. Bogdan Marciniak

– Honorowy Obywatel Miasta
i Gminy Swarzędz

Profesor dr hab. Bogdan Marciniak należy do ścisłej czołówki współczesnych chemików polskich i światowej rangi specjalistów w dziedzinie chemii krzemooorganicznej i katalizy metaloorganicznej oraz zastosowania badań katalitycznych w syntezie organicznej i syntezie nanomateriałów. Za swoją działalność naukową i organizatorską prof. Marciniak został uhonorowany wieloma nagrodami i wyróżnieniami. Został odznaczony m.in. Krzyżem Kawalerskim (1989), Krzyżem Komandorskim (1998) oraz Krzyżem Komandorskim z Gwiazdą Orderu Odrodzenia Polski (2011). W 2001 r. uzyskał Nagrodę Prezesa Rady Ministrów za wybitne osiągnięcia naukowe. W 2009 roku został uhonorowany prestiżową nagrodą Fundacji na Rzecz Nauki Polskiej za wybitne osiągnięcia i odkrycia naukowe w obszarze nauk technicznych („Polski Nobel”), nagrodą interdyscyplinarną Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego w kategorii „Badania na rzecz rozwoju nauki”.

*/z uzasadnienia do uchwały
nr LXVII/700/2023 Rady Miejskiej
w Swarzędzu/*

Małgorzata Nowak

– Zasłużona dla Miasta i Gminy
Swarzędz

Pani Małgorzata Nowak od 1982 roku prowadzi znaną wszystkim swarzędzanom Cukiernię „Magdalenka”. Od 40 lat postrzegana jest przez lokalną społeczność jako jeden z liderów rynku w cukierniczym fachu. Jest także nauczycielką zawodu. W czasie swojej długoletniej kariery wykształciła w cukierniczym rzemiośle ponad 40 uczniów. Otrzymała wiele odznaczeń i wyróżnień. Do najważniejszych z nich należą:

- przyznany w 1999 roku tytuł honorowy „Swarzędzanin Roku 1999”
- tytuł „Firma 10-lecia” w rankingu Stowarzyszenia Miłośników Swarzędza w 2003 r.
- odznaczenie przyznane w 2018 r. przez Cech Rzemiosł Spożywczych w Poznaniu „Zasłużona dla Rozwoju Rzemiosła”.

Pani Małgorzata znana jest swarzędzanom również ze swojej działalności



dobroczynnej i charytatywnej.

*/z uzasadnienia do uchwały nr
LXVII/697/2023 Rady Miejskiej
w Swarzędzu/*

Ochotnicza Straż Pożarna w Swarzędzu

– Zasłużona dla Miasta i Gminy
Swarzędz

Ochotnicza Straż Pożarna w Swarzędzu została powołana 1 lipca 1907 roku. Po odzyskaniu niepodległości swarzędzcy strażacy należeli do Wielkopolskiego Związku Straży Pożarnej. W dniu 1 lipca 2003 r. jednostka OSP Swarzędz została włączona do KSRG (Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego), co oznaczało, że była bardzo dobrze wyposażona, a druhowie wyszkoleni. Kolejnym przełomowym wydarzeniem w życiu jednostki było dołączenie do Swarzędzkiego Centrum Ratunkowego. Swarzędzcy strażacy na co dzień nie tylko ratują życie i mienie, ale także organizują pogadanki dla mieszkańców, prowadzą szkolenia z udzielania pierwszej pomocy, biorą udział w akcjach charytatywnych. Ochotnicy dwukrotnie uczestniczyli w jednym z największych warsztatów w Polsce „RescueDays”,

a swoją wiedzę wykorzystują nie tylko na akcjach, ale także na wszelkiego rodzaju zawodach czy pokazach.

*/Z uzasadnienia do uchwały
nr LXVII/698/2023 Rady Miejskiej
w Swarzędzu/*

Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy

– Zasłużona dla Miasta i Gminy
Swarzędz

Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy rozpoczęła swoją działalność 1 lipca 1931 r. z inicjatywy druhów Dopierały Ludwika, Mośnika Władysława, Łuczaka Stanisława i Rumińskiego Stanisława. Prezydium Zarządu Głównego ZOSP RP uchwałą z dnia 08.12.2011 r. nadało Ochotniczej Straży Pożarnej w Kobylnicy Złoty Medal za Zasługi dla Pożarnictwa za wieloletnią ofiarną działalność w obronie przeciwpożarowej, dla dobra społeczeństwa i Rzeczypospolitej Polskiej. W 2008 roku jednostka została włączona do Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego.

Członkowie Ochotniczej Straży Pożarnej w Kobylnicy od lat udowadniają, że służba jest dla nich najważniejsza, są

dok. na str. 10 ➔

■ dok. ze str. 9

zdyscyplinowani, co potwierdza fakt, iż od tego czasu nie zdarzyło się, aby jednostka nie wyjechała do zdarzenia z powodu braku obsady. Biorą udział w kilkuset akcjach rocznie, nie tylko na terenie Gminy Swarzędz, ale także w powiecie, czy nawet województwie.

Jednostka jest jedną z brygad odwodowych w Wojewódzkim Odwodzie

Operacyjnym – Pluton I. Każdego dnia kobylnicy strażacy udowadniają, że słowa ślubowania: „W pełni świadom obowiązków strażaka-ochotnika, uroczyste przysięgam czynnie uczestniczyć w ochronie przeciwpożarowej, majątku narodowego, być zdyscyplinowanym członkiem Ochotniczej Straży Pożarnej, dbałym o jej godność, ofiarnym i mężnym w ratowaniu

życia ludzkiego i mienia.” – nie są im obce i z oddaniem działają podczas akcji ratowniczo-gaśniczych oraz poza nimi, organizując pogadanki z mieszkańcami, biorąc udział w szkoleniach pierwszej pomocy oraz akcjach charytatywnych.

/Z uzasadnienia do uchwały nr LXVII/699/2023 Rady Miejskiej w Swarzędzu/



Uroczystie świętowaliśmy imieniny Józefa – Patrona Swarzędza

Wniedzielę, 19 marca, imieniny Józefa - Patrona Swarzędza, świętowaliśmy uroczystie.

Na os. Czwartaków przy Przedszkolu „Miś Uszatek” została odsłonięta trzecia rzeźba związana ze swarzędzkim rzemiosłem. To nieduży chłopiec - uczeń stolarski, który na początek swojej rzemieślniczej kariery wystrugał sobie procę i drewnianego konika... Mamy nadzieję, że przywieździe na myśl wiele pozytywnych skojarzeń i będzie przyjacielem swarzędzkich dzieci!

Następnie przy figurze św. Józefa, na skrzyżowaniu ulic Wrzesińskiej

i Cieszkowskiego przedstawiciele władz samorządowych, duchowieństwa, radni Rady Miejskiej, przedstawiciele oświaty, organizacji społecznych, uczniowie, harcerze, mieszkańcy miasta złożyli wiązanki kwiatów, zapłonęły symboliczne znicze.

Obchody zakończyła msza święta w intencji Mieszkańców w kościele pw. św. Marcina.

Dziękujemy wszystkim za pamięć o naszym Patronie i udział w uroczystościach.

/wpr/

■ Fot. Aldona Młynarczak



Podatki płacimy u siebie. Warto!

Podatek PIT jest zasadniczym źródłem dochodu gminy, na terenie której Państwo mieszkają. We własnym interesie podatki płacimy tam, gdzie mieszkamy. Wystarczy w składanym w roku bieżącym zeznaniu podatkowym za rok 2022 wskazać faktyczny adres zamieszkania na terenie naszej gminy.

Szanowni Mieszkańcy! Budżet każdej gminy służy realizacji potrzeb i oczekiwań jej mieszkańców. Jednym z podstawowych zadań burmistrza jest efektywne gospodarowanie naszym wspólnym dobrem oraz dbanie o to, aby środki do dyspozycji były jak największe. Jednym z głównych źródeł dochodów budżetu gmin jest udział w podatku dochodowym od osób fizycznych – tzw. PIT.

Jeśli, przykładowo, płacicie Państwo 1000 zł podatku dochodowego, to do budżetu gminy lub miasta, które Państwo wskażecie w PIT trafia około 400 zł. Jest to kwota, którą można przeznaczyć na kształtowanie najbliższego otoczenia i finansowanie usług publicznych, z których Państwo na co dzień korzystają, m.in. na: oświatę, sport, budowę dróg czy też wsparcie działalności kulturalno-oświatowej gminy.

1,5% Twojego podatku może komuś pomóc!

Pamiętajmy, że sami możemy decydować o tym, dla kogo przeznaczymy 1,5% naszego podatku dochodowego. Poniżej zamieszczamy listę uprawnionych do jego otrzymywania organizacji pożytku publicznego, działających na rzecz mieszkańców miasta i gminy Swarzędz, które z pewnością będą bardzo wdzięczne za Państwa wsparcie (kolejność według numeru w Krajowym Rejestrze Sądowym – KRS):

1,5%

ORGANIZACJA POŻYTKU PUBLICZNEGO	nr KRS
STOWARZYSZENIE PRZYJACIÓŁ DZIECI SPECJALNEJ TROSKI IM. LESZKA GRAJKA W SWARZĘDZU:	0000021128
TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI W POLSCE:	
– cel szczegółowy 1,5%: Oddział w Swarzędzu	0000154454
FUNDACJA POMOCY OSOBOM NIEPEŁNOSPRAWNYM „SKÓNECZKO”:	
– cel szczegółowy 1,5%: 587/G Wojciech Gajęcki	0000186434
CARITAS POZNAŃSKA:	0000224658
ZWIĄZEK HARCERSTWA POLSKIEGO - CHORĄGIEW WIELKOPOLSKA:	
– cel szczegółowy 1,5%: Harcerski Klub Turystyczny „Azymut” w Swarzędzu	000266321
– cel szczegółowy 1,5%: Ośrodek Kobylnica	000266321
– cel szczegółowy 1,5%: 9 Swarzędzka Środowiskowa Drużyna Harcerska „Dąbrowa”	000266321
SWARZĘDZKI KLUB SPORTOWY „UNIA”:	0000281903



Niestety, wiele osób zamieszkałych na terenie naszej gminy posiada zameldowanie w innej miejscowości, lub nie wskazuje w zeznaniu podatkowym faktycznego miejsca zamieszkania na terenie gminy Swarzędz. W takim przypadku część płaconego przez tych mieszkańców podatku (PIT) zasila budżet innych gmin i miast, a nie budżet Swarzędza.

Aby to zmienić naprawdę niewiele trzeba zrobić!!! Wystarczy, aby w składanym do końca kwietnia 2023 roku zeznaniu podatkowym wskazać faktyczny adres zamieszkania na terenie naszej gminy. Dokument taki złożony w Pierwszym Urzędzie Skarbowym w Poznaniu umożliwi przekazanie prawie 40% Państwa podatku dochodowego do budżetu naszej gminy!

**Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz
Marian Szkudlarek**

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ DZIECI WIELKOPOLSKI ODDZIAŁ REGIONALNY:

– cel szczegółowy 1,5%: TPD Oddział Miejski w Swarzędzu 0000322302

STOWARZYSZENIE „RAZEM PONAD GRANICAMI”: 0000346071

FUNDACJA SIEPOMAGA:

– cel szczegółowy: 0094110 Nawrot-Ayaba Alex 0000396361

FUNDACJA POZNAŃSKA: 0000647661

FUNDACJA DZIECIAKI I ZWIERZAKI: 0000764747

FUNDACJA DZIECIOM „ZDĄŻYĆ Z POMOCĄ”:

– cel szczegółowy 1,5%: 12826 Józefowski Kacper 0000037904

– cel szczegółowy 1,5%: 33434 Walda Kacper 0000037904

– cel szczegółowy 1,5%: 33511 Tomaszewska Joanna Kobylnica 0000037904

– cel szczegółowy 1,5%: 7839 Karpińska Martyna Julia 0000037904

– cel szczegółowy 1,5%: 19952 Wierzbicka Gabriela 0000037904

– cel szczegółowy 1,5%: 20936 Kubiak Nikola 0000037904

– cel szczegółowy: 32392 Kościelska Marianna 0000037904

– cel szczegółowy: 22477 Julia Dytkiewicz 0000037904

Pełną listę organizacji pożytku publicznego uprawnionych do otrzymania 1,5% podatku dochodowego od osób fizycznych za rok 2022 znajdą Państwo na stronie Narodowego Instytutu Wolności – Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego: <https://www.niw.gov.pl/opp/wykaz-opp/>

Uprawnione organizacje pożytku publicznego, które działają na rzecz mieszkańców miasta i gminy Swarzędz, a chciałyby bezpłatnie umieścić wpis o możliwości przekazywania 1,5% podatku, prosimy o wysłanie informacji na adres poczty elektronicznej: rzecznik@swarzedz.pl

/wd/



Gminna dotacja na wymianę źródła ogrzewania

Od 1 kwietnia 2023 roku rusza nabór wniosków o udzielenie dotacji na zmianę źródła ogrzewania. Wysokość dotacji wynosić będzie **100 % kosztów kwalifikowanych**, ale nie więcej niż 7 000,00 zł dla budynków jednorodzinnych oraz nie więcej niż 14 000,00 zł w przypadku budynków wielorodzinnych, dla których jest wprowadzane wspólne źródło ogrzewania dla więcej niż jednego lokalu mieszkalnego.

W ramach dotacji należy trwale zlikwidować system ogrzewania oparty na paliwach stałych, niespełniający wymagań jakościowych będący jedynym lub podstawowym, stałym źródłem ogrzewania oraz zamienić go na:

- » podłączenie do miejskiej sieci ciepłowniczej;
- » ogrzewanie gazowe;
- » ogrzewanie elektryczne;
- » ogrzewanie lekkim olejem opałowym;
- » pompę ciepła, spełniającą wymagania klasy efektywności energetycznej minimum A+ na podstawie karty produktu i etykiety energetycznej;
- » ogrzewanie na pellet drzewny, spełniające wymagania określone w § 2 uchwały nr LXVI/683/2023 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 31 stycznia 2023 roku w sprawie: zasad

i trybu udzielenia dotacji celowej ze środków budżetu Gminy Swarzędz na dofinansowanie likwidacji źródeł niskiej emisji i zastąpienia ich rozwiązaniami proekologicznymi (Dz. Urz. Woj. Wielk. z 2023 roku poz.1846).

Uwaga: Nie ma możliwości otrzymania dotacji na kotły węglowe, w tym również opalane ekogroszkiem.

Osoby zainteresowane uzyskaniem dotacji powinny szczegółowo zapoznać się z treścią uchwały nr LXVI/683/2023 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 31 stycznia 2023 roku w sprawie: zasad i trybu udzielenia dotacji celowej ze środków budżetu Gminy Swarzędz na dofinansowanie likwidacji źródeł niskiej emisji i zastąpienia ich rozwiązaniami proekologicznymi (Dz. Urz. Woj. Wielk. z 2023 roku poz.1846).

Wnioski składać można od 1 do 30 kwietnia 2023 roku (decyduje kolejność zgłoszeń). Datą złożenia wniosku jest dzień jego wpływu do Urzędu Miasta i Gminy w Swarzędzu. W przypadku złożenia niekompletnego wniosku za datę jego złożenia uznaje się dzień uzupełnienia wniosku o wszystkie wymagane załączniki. Wnioski dostarczone do tut. Urzędu przed lub po wskazanym terminie **nie będą podlegały ocenie.**

Uwaga: Złożone w terminie wnioski o przyznanie dotacji rozpatruje się do wyczerpania środków finansowych przeznaczonych na ten cel w danym roku budżetowym.

Wnioski o udzielenie dotacji będą dostępne w następujących miejscach:

- » Wydział Obsługi Mieszkańców, ul. Rynek 1;
- » Wydział Ochrony Środowiska;
- » na stronie bip.swarzedz.eu, w zakładce eUrząd/"WOS" Wydział Ochrony Środowiska.

Wnioski należy składać przed przystąpieniem do realizacji zadania, tj. w szczególności przed zakupem i montażem dotowanych urządzeń a także przed likwidacją źródła ciepła. Dofinansowaniem objęte są koszty poniesione od dnia zawarcia umowy o udzielenie dotacji.

Wnioski będą weryfikowane przez komisję, która będzie przeprowadzała oględziny miejsca wymiany źródła ogrzewania po złożeniu wniosku i po realizacji inwestycji. Wnioskodawca, po pozytywnej weryfikacji wniosku, zostanie poinformowany o możliwości podpisania umowy o udzielenie dotacji. **Po podpisaniu umowy wnioskodawca przystępuje do realizacji zadania.**

Po zakończeniu inwestycji wnioskodawca składa formularz rozliczenia dotacji wraz z odpowiednimi załącznikami. **Dotacja będzie wypłacana po realizacji inwestycji**, w terminie określonym w umowie dotacji.

/wos/

Sposób na elektrośmieci

SZanowny Mieszkańcu, w Twoim domu zalega zużyty, niepotrzebny sprzęt elektryczny lub elektroniczny? Jeśli tak, oto kilka sposobów jak możesz się go pozbyć.

Zużyty sprzęt pochodzący z gospodarstw domowych można m.in.:

- 1) przekazywać do PSZOK zlokalizowanego w Rabowicach przy ul. Świerkowej 17;
- 2) przekazywać do firmy odbierającej odpady w terminie odbioru odpadów wystawkowych (*przypominamy, że właściciele nieruchomości zabudowanych budynkami mieszkalnymi jednorodzinnymi oraz nieruchomości zamieszkanymi zabudowanymi budynkami wielolokalowymi do 4 lokali są zobowiązani do przekazania*

zgłoszenia do Gminy o chęci skorzystania z możliwości oddania odpadów wystawkowych w terminie 14 dni przed datą planowanego odbioru określoną w harmonogramie);

3) przekazywać do punktów prowadzonych przez Organizację Odzysku, zakładów przetwarzania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, np. MB Recycling (<https://mbrecycling.pl>), REMONDIS Electrorecycling Sp. z o.o. i ELECTRO-SYSTEM Organizacja Odzysku SEiE S.A. (<https://decydujesz.pl/index.html>) -> przypominamy, że aby oddać przedmiotowe odpady ww. podmiotom należy postępować zgodnie z ich wytycznymi - zasady oraz formularze zgłoszenia odbioru elektroodpadów z nieruchomości dostępne są na ich stronach internetowych;

4) przekazywać do punktów sprzedaży detalicznej - warto pamiętać, że przy zakupie sprzętu tego samego rodzaju, co zużyty, w ilości nie większej niż ilość kupionego

nowego sprzętu, ale co ważniejsze również bez konieczności zakupu nowego sprzętu na warunkach ustawy o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym możemy oddać niepotrzebny sprzęt do sklepu;

5) przekazywać do punktów serwisowych – czy wiecie, że w przypadku, gdy naprawa przyjętego sprzętu elektrycznego lub elektronicznego jest niemożliwa ze względów technicznych lub właściciel sprzętu uzna, że jego naprawa jest nieopłacalna można taki sprzęt pozostawić w punkcie serwisowym;

6) umieszczać w odpowiednio oznaczonych pojemnikach przeznaczonych do gromadzenia drobnych elektroodpadów i baterii - na terenie naszej gminy można spotkać się ze specjalnymi pojemnikami, do których można wrzucać niepotrzebny, drobny sprzęt. Wykaz lokalizacji pojemników znajdujących się na terenie Gminy dostępny jest tutaj na www.swarzedz.pl w zakładce „gospodarka odpadami”

/WGO/

Ważny komunikat w sprawie nieuczciwych ofert kierowanych do Wnioskodawców programu „Czyste Powietrze”

W związku z informacjami o nieuczciwych wykonawcach, którzy proponują wykonanie prac dofinansowanych z Programu Priorytetowego „Czyste Powietrze” informujemy, iż Beneficjent dokonuje wyboru wykonawcy/ów realizujących usługi, dostawy, roboty budowlane w ramach przedsięwzięcia na własne ryzyko.

Wykonawców i wojewódzkie fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej (wfośigw) nie łączy żadna umowa lub zobowiązanie z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania umów związanych z realizacją przedsięwzięcia, zawieranych przez Beneficjentów z wykonawcami.

Ważne jest, aby decyzje o zawarciu umowy były podejmowane przez Wnioskodawcę bez nacisków i bez pośpiechu, z możliwością przemyślenia i konsultacji wyboru w najbliższym środowisku społecznym: z sąsiadami, w gminie.

Zachęcamy do weryfikacji firmy jeszcze przed podpisaniem umowy.

Pierwszy krok, aby zweryfikować uczciwość firmy, to sprawdzenie w bezpłatnych publicznych, ogólnodostępnych źródłach czy firma jest zarejestrowana i jest aktywnym przedsiębiorcą. Można to zrobić w rejestrach dostępnych w sieci Internet:

» **Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej (CEIDG)** – to spis dotyczący osób fizycznych, które prowadzą jednoosobową działalność gospodarczą lub są

wspólnikami spółki cywilnej,

» **Krajowym Rejestrze Sądowym (KRS)** – tu sprawdzisz spółki prawa handlowego, np. spółki z o.o., jawne, partnerskie, komandytowo-akcyjne, akcyjne

» **REGON** (był obowiązkowy do 30 kwietnia 2018 r.) – tu znajdziesz m.in. spółki cywilne.

» **Portalu podatkowym Ministerstwa Finansów - Wykaz podmiotów zarejestrowanych jako podatnicy VAT, niezarejestrowanych oraz wykreślonych i przywróconych do rejestru VAT (tzw. biała lista podatników VAT)** – tu sprawdzisz czy wykonawca jest czynnym podatnikiem VAT oraz czy numer identyfikacji podatkowej NIP podany przez niego jest poprawny, uchylony, unieważniony lub czy istnieje, a także sprawdzisz numery rachunków bankowych będących rachunkami rozliczeniowymi przedsiębiorcy.

Wybór polecanych lub znanych wnioskodawcy wykonawców jest wyborem, który minimalizuje ryzyko próby oszustwa. Warto sprawdzić opinie nt. firmy publikowane w internecie.

Prosimy w szczególności uważać na wykonawców, którzy oferują wyłącznie usługę pod warunkiem przesłania dofinansowania z Programu Priorytetowego „Czyste Powietrze” – bezpośrednio na rachunek bankowy wykonawcy. Zwróćcie Państwo uwagę również na nazwę firmy i jej adres – czy nie budzą Państwa wątpliwości.

2 maja UMiG będzie nieczynny

W dniu 2 maja 2023 r. Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu będzie **nieczynny**.

W przypadku konieczności zgłoszenia aktu zgonu prosimy o kontakt z Urzędem Stany Cywilnego pod nr tel. 510-031-955, 505-105-939.

/ms/

Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (NFOŚiGW) nie promuje konkretnych firm instalacyjnych i wykonawczych.

Państwa nieufność powinno wzbudzić powoływanie się firmy wykonawczej na partnerstwo w Programie Priorytetowym „Czyste Powietrze”, co nie ma uzasadnienia w praktyce. Bezpośrednimi partnerami operacyjnymi w programie „Czyste Powietrze” w odniesieniu do NFOŚiGW są wojewódzkie fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej oraz GMINY (w programie „Czyste Powietrze” uczestniczy ponad 85% gmin w skali Polski), a także wybrane banki, wskazane na stronie internetowej: czystepowietrze.gov.pl.

Przed wszystkim warto współpracować z firmami poleconymi i znanymi na lokalnym rynku.

Mamy nadzieję, że niniejszy komunikat pozwoli Państwu przejść przez proces składania wniosku, inwestycyjny i rozliczenia w sposób bezpieczny i satysfakcjonujący. Z korzyścią dla środowiska i Państwa komfortu, zdrowia i portfela!

Joanna Jakubowicz
Zastępca Kierownika Wydziału
Ochrony Środowiska
Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu

Kontrole zbiorników bezodpływowych (szamb) oraz przydomowych oczyszczalni ścieków

UWAGA MIESZKAŃCY GMINY SWARZĘDZ! Ruszają kontrole zbiorników bezodpływowych (szamb) oraz przydomowych oczyszczalni ścieków, znajdujących się na terenie GMINY SWARZĘDZ. W pierwszej kolejności zostaną skontrolowane miejscowości Bogucin i Garby.

Podczas kontroli właściciel nieruchomości zobowiązany jest do okazania zawartej umowy z przedsiębiorcą odbierającym nieczystości ciekłe oraz dowodów potwierdzających uiszczenie opłat za tę usługę (rachunki, faktury)

uprawnionym pracownikom Urzędu Miasta i Gminy w Swarzędzu oraz Straży Miejskiej podczas kontroli w domu. Należy pamiętać, że posiadane rachunki muszą potwierdzać regularność wywozu ścieków z szamba. W przypadku płatności

przelewem konieczne jest okazanie potwierdzenia wykonania przelewu.

W przypadku posiadania przydomowych oczyszczalni ścieków należy również pamiętać o obowiązku pozbywania się osadów ściekowych (zgodnie z instrukcją eksploatacji przydomowej oczyszczalni ścieków). Musi to także zostać odpowiednio udokumentowane, tj. poprzez podpisanie umowy na wywóz osadów ściekowych oraz posiadanie dowodów uiszczenia opłaty za tę usługę.

Właściciele nieruchomości, którzy nie mają jeszcze podpisanych umów na opróżnianie zbiorników bezodpływowych oraz przydomowych oczyszczalni ścieków, powinni to uczynić jak najszybciej.

/wos/

Z prac Rady Miejskiej

W dniu 28 marca 2023 roku odbyła się LXIX Sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. W obradach, które prowadziła Przewodnicząca Rady Miejskiej w Swarzędzu – Barbara Czachura, uczestniczyło 21 radnych. Podczas obrad sesji podjęto:

► Uchwałę nr LXIX/718/2023 w sprawie emisji obligacji Gminy Swarzędz oraz zasad ich zbywania, nabywania i wykupu.

► Uchwałę nr LXIX/719/2023 w sprawie zmiany uchwały budżetowej Miasta i Gminy Swarzędz na rok 2023.

► Uchwałę nr LXIX/720/2023 w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Swarzędz na lata 2023-2043.

► Uchwałę nr LXIX/721/2023 w sprawie trybu postępowania o udzielenie z budżetu Gminy Swarzędz dotacji celowych w 2023 roku na zadania związane z rozwojem rodzinnych ogrodów działkowych, przeznaczonych na budowę lub modernizację infrastruktury ogrodowej, sposobu ich rozliczania oraz sposobu kontroli wykonywania zleconego zadania.

► Uchwałę nr LXIX/722/2023 w sprawie przeprowadzenia konsultacji społecznych dotyczących Budżetu Obywatelskiego Gminy Swarzędz na rok 2024.

► Uchwałę nr LXIX/723/2023 w sprawie zmiany Uchwały Nr XXXVIII/435/2021 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 22 czerwca 2021



Fot. Maciej Wolinski

roku w sprawie określenia górných stawek opłat za usługi opróżniania zbiorników bezodpływowych i transport nieczystości ciekłych oraz odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości.

► Uchwałę nr LXIX/724/2023 w sprawie zmiany Uchwały Nr XII/159/2019 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 27 sierpnia 2019 r. w sprawie szczegółowych warunków przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze, z wyłączeniem specjalistycznych usług opiekuńczych dla osób z zaburzeniami psychicznymi, oraz szczegółowych warunków częściowego lub całkowitego zwolnienia od opłat, jak również trybu ich pobierania.

► Uchwałę nr LXIX/725/2023 w sprawie zmiany uchwały nr XLVI/451/2018 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 23 stycznia 2018 r. w sprawie ustalenia wysokości opłat za korzystanie z wychowania przedszkolnego w przedszkolach publicznych prowadzonych przez Gminę Swarzędz.

► Uchwałę nr LXIX/726/2023 w sprawie nadania statutu Szkolnemu Schronisku Młodzieżowemu „Sarenka” w Kobylnicy.

► Uchwałę nr LXIX/727/2023 w sprawie wystąpienia z wnioskiem do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Wielkopolskiego o zniesienie urzędowej nazwy części miasta Swarzędza: Zieleniec.

► Uchwałę nr LXIX/728/2023 w sprawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego „Rejon ulic Chlebowej, Dożynkowej i Dalekiej w Gortatowie” - CZĘŚĆ B.

► Uchwałę nr LXIX/729/2023 w sprawie przedłużenia terminu rozpatrzenia skargi na Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz.

► Uchwałę nr LXIX/730/2023 w sprawie zmiany uchwały Nr LXVIII/704/2023 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 28 lutego 2023 r. w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Poznańskiemu na zobowiązania wynikające z wypłaty

W dniu 28 marca 2023 roku odbyła się LXIX Sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. Głównym tematem sesji była „Informacja o stanie ochrony przeciwpożarowej na terenie Gminy Swarzędz oraz o stanie porządku i bezpieczeństwa publicznego na terenie Gminy Swarzędz w 2022 r.”

Komendant Komisariatu Policji w Swarzędzu, Eugeniusz Sierański, przedstawił analizę stanu bezpieczeństwa na terenie działania Komisariatu Policji w Swarzędzu w 2022 roku. Omówił zakres podejmowanych czynności i wykrywanych przestępstw oraz wyniki pionu kryminalnego Komisariatu Policji. Na zakończenie omówił przeprowadzone przedsięwzięcia modernizacyjne na swarzędzkim komisariacie oraz serdecznie

podziękował za współpracę z władzami miasta i służbami mundurowymi Gminy Swarzędz.

Komendant Gminny Ochrony Przeciwpowarowej w Swarzędzu, Sławomir Kaźmierczak, przedstawił informację o stanie ochrony przeciwpożarowej na terenie Gminy Swarzędz. Komendant zaprezentował analizę działań ratowniczych w 2022 roku, przedstawił Informację o działaniach Gminy Swarzędz w 2022 r. w związku z działaniami pomocowymi dla uchodźców wojennych z Ukrainy.

Następnie informację o stanie bezpieczeństwa publicznego przedstawił Komendant Straży Miejskiej Piotr Kubczak. W prezentacji omówił zakres interwencji podejmowanych przez strażników. Najczęstsze interwencje dotyczą spalania od-

padów, interwencji w ruchu drogowym, a także niszczenia zieleni, zaśmiecania i uszkodzania mienia oraz wykrytych nielegalnych przyłączy kanalizacyjnych. Komendant Kubczak podkreślił dobrą współpracę z Policją i Strażą Pożarną.

Podczas sesji Rada podjęła uchwały m.in. w sprawie emisji obligacji Gminy Swarzędz, przeprowadzenia konsultacji społecznych dotyczących Budżetu Obywatelskiego Gminy Swarzędz na rok 2024, udzielenia dotacji z budżetu na zadania związane z rozwojem ROD, uchwalenia planu zagospodarowania przestrzennego – rejon ul. Chlebowej, Dożynkowej i Dalekiej w Gortatowie”.

**Przewodnicząca
Rady Miejskiej w Swarzędzu
Barbara Czachura**

odszkodowań za pozyskanie nieruchomości pod poszerzenie pasa drogowego ulicy Rabowickiej w Jasinie.

Magdalena Kałek
BRM Swarzędz

Od redakcji: Pełne teksty wszystkich uchwał wraz z uzasadnieniami są dostępne w Biurze Rady Miejskiej oraz w Biuletynie Informacji Publicznej: <http://bip.swarzedz.eu/>

* * *

Komisja Gospodarki, Środowiska i Rozwoju Wsi

Posiedzenie Komisji Gospodarki, Środowiska i Rozwoju Wsi odbyło się 22 marca. W posiedzeniu udział wzięło 7 radnych. Pierwszym punktem posiedzenia było omówienie materiałów sesyjnych. Radni podjęli dyskusję w temacie rozpatrzenia projektu uchwały w sprawie zmiany uchwały budżetowej Miasta i Gminy Swarzędz na rok 2023. Dopytywali m.in. o:

» wzrost o 200 tys. zł na inwestycję budowy drogi w Wierzoncie,

» całkowity koszt realizacji inwestycji budowy świetlicy w Garbach,
» termin rozpoczęcia realizacji inwestycji parkingu na ul. Łąkowej w Swarzędzu

Następnym tematem posiedzenia był: Stan i eksploatacja świetlic wiejskich.

Temat omówił Kierownik Wydziału Nadzoru Właściwości i Transportu – Mariusz Szrajbrowski.

Radni poruszyli tematy dotyczące:

» inwestycji wykonanych w świetlicach w Janikowie i Rabowicach

» terminu planowanego remontu dachu i ocieplenia świetlicy w Wierzoncie

» godziny otwarcia świetlic dla mieszkańców,

» wzrostu kosztów za media w poszczególnych świetlicach,

» organizacji zajęć dla mieszkańców,

Kolejnym punktem obrad były sprawy bieżące, gdzie radni poruszyli następujące kwestie:

» braku dostatecznej informacji dla mieszkańców o zmianach stawek za wywóz odpadów,

» zakazu wjazdu od Kobylnicy do Wierzenicy przez nadleśnictwo Babki - ul. Lisia. Radny Włodzimierz Buczyński poprosił o skuteczne działanie, gdyż sprawa trwa już od zeszłego roku.

Dyskutowano na temat roznoszenia deklaracji podatkowych wraz z informacją o zmianie opłat za wywóz odpadów w sołectwach.

Przewodniczący Tomasz Majchrzak poprosił o zamieszczenie informacji o zmianach w opłatach za gospodarowanie odpadami, w lokalnej prasie, na stronie internetowej urzędu oraz poprzez system sms. Radna A. Baranowska-Graczyk poinformowała o zgłoszeniach od mieszkańców dotyczących konieczności utwardzenia ul. Kuźnicznej w Rabowicach.

W odpowiedzi z-ca burmistrza G. Taterka poinformował o wszystkich planowanych utwardzeniach dróg w Rabowicach.

Ponadto, Radny R. Słupiński poprosił o przedstawienie harmonogramu robót inwestycji w Kobylnicy.

Radna A. Tomicka wniosła o podjęcie działań zmierzających do poszerzenia ul. Ziołowej w Jasinie.

Radny R. Dyzma zapytał, czy zlecono dokumentację na oświetlenie ul. Ogrodniczej w Paczkowie, oraz ile podatku wpłynie do gminy od firmy Panattoni, a ile podatku łącznie od mieszkańców. Odpowiedzi na zadane pytanie zostaną przesłane radnym drogą elektroniczną.

Na tym posiedzeniu zakończono.

Tomasz Majchrzak

Konkurs „Aktywne Sołectwa LGD 2023” i „Młode Aktywne Sołectwa LGD 2023”



Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania „Trakt Piastów” informuje o możliwości składania wniosków w konkursie skierowanym do mieszkańców oraz sołectw obszaru LGD „Trakt Piastów”.

Beneficjenci: Sołectwa LGD „Trakt Piastów” i Młodzież z obszaru LGD „Trakt Piastów”

Termin składania wniosków: od 12.04.2023 r. do 26.04.2023 r.

Miejsce i sposób składania wniosków:

Aktywne Sołectwa

Wniosek wraz z załącznikami na odpowiednich formularzach w 1 egzemplarzu należy składać osobiście lub przez pełnomocnika albo osobę upoważnioną: w wersji papierowej bezpośrednio w biurze Lokalnej Grupy Działania „Trakt Piastów”, Łubowo 1, 62-260 Łubowo, w dniach: od poniedziałku do piątku w godz.: 7.00-15.00

w terminie naboru wniosków. Wniosek można złożyć także drogą pocztową (liczy się data i godzina wpływu do biura LGD).

Młode Aktywne Sołectwa

Wniosek o grant w raz z ewentualnymi załącznikami należy wysłać drogą elektroniczną na adres biuro@lgdtraktpiastow.pl do 26.04.2023r, do godziny 15:00.

Kwota dostępna w ramach ogłoszenia wynosi:

Aktywne Sołectwa: 60 000,00 zł.

Młode Aktywne Sołectwa: 6 000 zł

Forma wsparcia: dotacja.

Wkład własny: niefinansowy w wysokości 10% dotacji (udokumentowana praca własna), nie dotyczy Młodych Aktywnych Sołectw.

Informacje o wysokości dotacji:

Aktywne Sołectwa

– wartość dotacji może wynieść mak-

symalnie 2 000,00 zł dla wniosku składanego przez jedno sołectwo i maksymalnie 3 000,00 zł dla wniosku składanego jako partnerstwo sołectw.

Młode Aktywne Sołectwa

– wartość dotacji może wynieść maksymalnie 2 000,00 zł dla wniosku składanego przez grupę projektową.

Cele planowane do osiągnięcia w ramach projektu:

» aktywizowanie i integracja sołectw;
» nawiązanie i/lub rozwój współpracy środowisk społeczności lokalnych;
» promocja obszaru i działań LGD „Trakt Piastów”;

Określenie ram czasowych realizacji zadania: 6 miesięcy od dnia podpisania umowy.

Zadania planowane do realizacji w ramach projektu:

» zajęcia tematyczne w świetlicy wiejskiej;
» zajęcia sportowe i rekreacyjne na wsi;
» wycieczki dla mieszkańców sołectw na terenie LGD;
» działania w sferze kultury i dziedzictwa lokalnego;
» działania z zakresu ochrony środowiska i przeciwdziałania zmianom klimatu;

Więcej informacji:

<https://www.lgdtraktpiastow.pl/>

/nad/

8 marca – koncert „Od klasyki do rozrywki”

8 marca jest wyjątkowy – to Dzień Kobiet, i to właśnie z tej okazji Ośrodek Kultury w Swarzędzu zaprosił wszystkie Panie na koncert pt.: „Od klasyki do rozrywki”.

Podczas koncertu usłyszeć mogliśmy przeboje operetkowe oraz musicalowe w wykonaniu czwórki znakomitych artystów: Anny Michalak, Karoliny Garlińskiej, Jarosława Patyckiego oraz Jakuba Herforta. W wypełnionej po brzegi Sali Pałacyku pod Lipami rozbrzmiały takie utwory jak: „Usta Milczą dusza śpiewa” z Wesołej Wdówki, czy „Gdybym był bogaczem” ze Skrzypka na dachu.



Na twarzach wszystkich Pań gościł uśmiech, występy artystów nagrodzone zostały gromkimi brawami i owacją na stojąco, a burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz Marian Szkudlarek oraz dyrektor Ośrodka Kultury Filip Przepióra zakończyli wspólne spotkanie wręczając wszystkim Paniom z okazji Ich święta kwiaty.



/ok/

W życiu piękne są tylko chwile....

Z takimi słowami na ustach wychodzili szczęśliwi i uśmiechnięci uczestnicy koncertu w Swarzędzkiej Sali Koncertowej. To właśnie tam 18 marca wybrzmiały dźwięki, które z wyrafinowanym smakiem podał zespół Cree – znany swarzędzkiej publiczności zespół ze Śląska, którego założycielem i liderem jest Sebastian Riedel.

Jak sami mówią o swojej twórczości: „...gramy muzykę prosto z serca...”. I taką też twórczość usłyszeliśmy podczas koncertu. Publiczność od samego początku „poczuła bluesa”, którego w muzyce Cree nie brakuje. Jeszcze większą radością publiczność zareagowała, kiedy to zespół



wykonał kilka utworów zespołu Dżem, którego wokalistą i liderem był ojciec Sebastiana – Ryszard Riedel. Owacjom nie było końca, i blisko dwugodzinny koncert musiał zakończyć się jedną z piękniejszych

ballad polskiej muzyki rozrywkowej – pięknym „Snem o Victorii”

Dziękujemy Cree, dziękujemy Swarzędzanom...

/ok/

Wiosenne spotkanie z „Olszyną”

W wtorek 21 marca br. słońce i śpiew ptaków rozświetliły Salę Kameralną w Ośrodku Kultury, gdzie Zespół Regionalny Olszyna powitał długo wyczekiwaną wiosnę. Podczas koncertu mogliśmy usłyszeć piosenki z zapachem wiosny oraz z nutką gwary poznańskiej. Motto, jakie przyświecało spotkaniu, że „Ni ma czasu na pierdoły, trzeba ciyngiym być wesołym” porwało wszystkich zebranych gości do wspólnego śpiewania z Olszynami.

/ok/



IV Wiosenne Spotkania Chóralne św. Józefa

Nawiązując do tradycji lat ubiegłych Ośrodek Kultury w Swarzędzu i Chór Męski AKORD organizują kolejne, czwarte już Spotkania Chóralne, które odbędą się 23 kwietnia 2023 roku w sali widowiskowej Szkoły podstawowej nr 2 w Zalasewie.

Wystąpią:

- » Poznański Chór Kameralny Towarzystwa Muzycznego im. Henryka Wieniawskiego z Poznania
- » Chór Żeński Vivace Canto ze Swarzędza
- » Zespół Regionalny Olszyna ze Swarzędza
- » Chór Męski Akord przy Cechu Stolarzy Swarzędzkich

Spotkania Chóralne to rodzaj warsztatów muzycznych, gdzie chóry od rana odbywają wspólne próby i uczą się razem śpiewać.

Często jest to pierwsze spotkanie tych zespołów. Na zakończenie odbywa się koncert finałowy z udziałem publiczności.

Zapraszamy w niedzielę, 23 kwietnia 2023 roku, o godz. 16:00. Wstęp wolny.

/ok/



Otwarty Turniej Szachowy o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz



W dniach 25-26 marca 2023 w Swarzędzkim Ośrodku Kultury odbył się Otwarty Turniej Szachowy o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz. W turnieju uczestniczyło łącznie 54 zawodników.

W pierwszym dniu do szachownic zasiadli juniorzy do 18 roku życia. Zacięta rywalizacja trwała wiele godzin i wyłoniła zwycięzców:

- » I miejsce – Michał Nawrocki
- » II miejsce – Michał Górecki
- » III miejsce – Alan Cichuta
- » Najlepszy zawodnik do lat 10 – Wojciech Trojanowski
- » Najlepszy zawodnik do lat 14 – Szymon Wojciechowski
- » Najlepszy zawodnik do lat 18 – Julian Piechocki

Dzień drugi to zmagania seniorów. Wielogodzinna batalia na szachownicy wykreowała zwycięzców.

- » I miejsce – Jakub Mączkowski
- » II miejsce – Jakub Maciejczak
- » III miejsce – Dominika Stochniałek
- » IV miejsce – Jarosław Trojanowski
- » V miejsce – Marcin Woźniak

Oprócz atrakcyjnych nagród osobiste wręczanych przez Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz Pana Mariana Szkudlarkę, każdy z uczestników otrzymał drobny upominek i pamiątkowy dyplom.

Wszystkim uczestnikom serdecznie dziękujemy i zapraszamy na kolejne turnieje szachowe do Swarzędzkiego Ośrodka Kultury.

/ok/



Gratulujemy młodym aktorkom wspaniałego występu!

Z okazji Międzynarodowego Dnia Teatru, który obchodziliśmy 27 marca, w Sali Kameralnej, odbył się spektakl teatralny przygotowany i zaprezentowany przez uczestniczki Sekcji Teatralnej Ośrodka Kultury.

Młodzież z grupy zaawansowanej, pod kierunkiem pani Magdaleny Pawelec, podjęła się próby realizacji scenariusza autorstwa Moniki Żurek pt. „Niedziela”, stworzonego na podstawie dramatu Grzegorza Sławińskiego pt. „Nuda”.

Była to prosta etiuda teatralna, w reżyserii Magdaleny Pawelec, w której dzieci pokazały swoje umiejętności - opanowanie trudnego scenicznego tekstu, sztuki płynnego dialogu pomiędzy 4-ką aktorów na scenie, improwizację ruchową, interpretację tekstu czy opanowanie tremy towarzyszącej występom.

Pokaz odbył się w dwóch obsadach, a na scenie wystąpili: Marta Jedlińska, Laura Przepióra, Elena Durek, Hanna Zawadzka, Jagoda Stolarska, Nina Jucka, Katarzyna Koralewska i Weronika Szymańska.

Gratulujemy młodym aktorkom wspaniałego występu!

/ok/

Pejzaże, portrety i...klasztor

Przepiękną zdjęcie klasztoru Eberbach w mieście Eltville am Rhein znanego z filmu „Imię Róży” z 1986 roku można było podziwiać w Swarzędzkim Centrum Historii i Sztuki od 11 marca.

Wystawa fotografii autorstwa Jarosława Sieczkowskiego, producenta, wydaw-

cy i nauczyciela akademickiego zagościła w marcu w swarzędzkim muzeum. Fotografie, na których zatrzymano w obiektywie pejzaże i portrety, utrzymane są w tonacji kolorowej lub czarno-białej. Charakteryzuje je dbałość o nastrój i koloryt. Pan Jarosław swoją pasję rozwija od 15 roku życia, a jego pierwszym nauczycielem był brat, artysta fotograf – Jerzy Sieczkowski. Kilkanaście fotografii można było podziwiać do 1 kwietnia.

/SCHIS/



Złot zabytkowych pojazdów



Właściciele zaprezentują pojazdy, które rzadko się spotyka na naszych drogach. Pojazdy będą polskiej produkcji jak i te, które wyszły z fabryk poza granicami kraju.

Wśród takich maszyn będzie można cofnąć się w czasie, skorzystać z wielu przygotowanych atrakcji oraz posłuchać dobrej muzyki.

Swarzędzki Złot Pojazdów Zabytkowych odbędzie się 13 maja 2023 w godz. 10.00-16.00 na Polanie Miejskiej przy ul. Strzeleckiej.

Zapraszamy wszystkich, wstęp wolny!

/ok/

Ośrodek Kultury w Swarzędzu zaprasza na spektakl „Grajmy w zielone!”

Zapraszamy na II Swarzędzki Złot Pojazdów Zabytkowych, na którym będzie można zobaczyć samochody, motocykle i motorowery z minionej epoki.

Spektakl muzyczny oparty o piosenki, wykonywane przez lalkowe postaci! Piosenki, wokół których zbudowa-



ny jest spektakl, zostały skomponowane w taki sposób, aby dzieci chętnie włączały się w śpiew i tym samym na trwałe zapamiętały treści w nich zawarte.

23 kwietnia 2023 godz. 11:00 – Sala Kameralna Ośrodka Kultury w Swarzędzu. Spektakl przeznaczony dla dzieci od 3 lat. Wstęp: 30 zł płatne przed spektaklem. Zapisy pod nr tel.: 61 65 10 219.

/ok/



Adoptuj przyjaciela!

Bols to pies, który swoje w życiu przeszedł. Przyjechał do nas wylękony, bał się podniesionej ręki, czy gwałtownych ruchów ze strony człowieka.

W tej chwili Bols jest wpatrzony w człowieka jak w obrazek, stał się pewniejszy siebie, bardzo pragnie kontaktu z ludźmi, uwielbia się uczyć i bawić na wybiegu.

Jest ulubieńcem Wolontariuszy, bierze udział w naszej szkółce „Projekt Pies”, gdzie poznaje podstawowe komendy. Doskonale radzi sobie ze skupieniem i emocjami.

Bols będzie szczęśliwy w nowym domu jako jedynak i jest w pełni gotowy do adopcji.

Zapraszamy do poznania BOLSa, satysfakcja gwarantowana :) **/kr/**

Zapraszamy na zajęcia w Klubie Integracji Społecznej

Poniedziałek, 11-12 Język polski dla obcokrajowców;

Wtorek, 10-11 Zajęcia komputerowe;

Środa, 10-11 SMYKO-MULTISENSORYKA®
10-12 Warsztaty ekologiczno-kreatywne;

Czwartek, 10:15-11:15 SMYKO-MULTISENSORYKA®;
12-13 Język polski dla obcokrajowców;

Piątek, 11-12 Język polski dla obcokrajowców.
Ponadto: „Swa-dzielnia”, zajęcia indywidualne, możliwość skorzystania z Internetu i komputera. Wszystkie zajęcia są bezpłatne.

Dodatkowe informacje i zapisy:
61 818 17 30, ul. Piaski 4 (parter)

www.facebook.pl/kisswarzedz

/ops/

Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu

Swarzędz

OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ W SWARZĘDZU ORAZ HOSPICJUM DOMOWE SK-MED W SWARZĘDZU ZAPRASZAJĄ NA CYKL WARSZTATÓW

„ZDAŹYĆ Z POMOCĄ - WSPARCIE RODZIN W TRUDNYCH SYTUACJACH ŻYCIOWYCH”

KWIECIEŃ
„Profilaktyka onkologiczna wśród kobiet”
Dn. 17.04.2023 r. godz. 9.30 do 11.30 w Klubie Integracji Społecznej ul. Piaski 4

MAJ
„Hospicjum – wsparcie rodziny w opiece paliatywnej”
Dn. 16.05.2023 r. godz. 14.00 do 16.00 w Międzypokoleniowym Centrum „Pogodna” ul. Marii Konopnickiej 11

CZERWIEC
„Zdrowe odżywianie – profilaktyka chorób dietozależnych”
Dn. 14.06.2023 r. godz. 10.00 do 12.00 w Międzypokoleniowym Centrum „Pogodna” ul. Marii Konopnickiej 11

LIPIEC
„Walkę z bólem można wygrać!”
Dn. 14.07.2023 r. godz. 14.00 do 16.00 w Międzypokoleniowym Centrum „Pogodna” ul. Marii Konopnickiej 11

NA WSZYSTKIE WARSZTATY OBOWIĄZUJĄ ZAPISY

☎ 886 358 911

+SK-Med
Dziś dla Ciebie

Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu

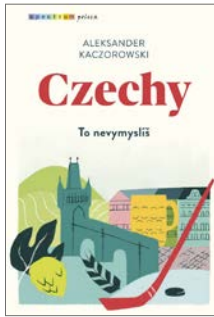
Swarzędz

Otwieramy "Swa-dzielnię"

ul. Piaski 4 (parter) przy Klubie Integracji Społecznej

Posiadasz używane, niepotrzebne rzeczy? Nie wyrzucaj! Przynieś do Swa-dzielni - daj im drugie życie!!
Szukasz czegoś wyjątkowego? Małe AGD, biżuteria, ubrania - zobacz czy je mamy!

Otwarte w godzinach pracy KIS:
pon. - pt. 8:00 - 16:00
Więcej informacji 61 81 81 730
www.facebook.pl/kisswarzedz

**Aleksander Kaczorowski
Czechy. To nevymysliš**

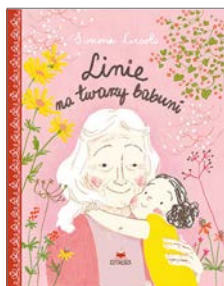
Propozycja Aleksandra Kaczorowskiego doskonałego bohemy i tłumacza prozy Hrabala – to reportaż ukazujący czeską kulturę ale i czeską mentalność, którą autor poznał od podszewki. Autor przybliża czeską historię, wyjaśnia czego moglibyśmy nauczyć się od Czechów, dlaczego mieszkańcy Brna obraziliby się jeśli powiedzielibyśmy że mieszkają w Czechach, wyjaśnia jak Czesi piją piwo, jak zachować się w czeskiej gospodzie i czy Czesi naprawdę są ateistami. Pełna ciekawostek propozycja, utrzymana w duchu tekstów Szczygły, warta polecenia każdemu kto chce trochę bardziej poznać naszych sąsiadów.

**John Glatt
Zaginione dziewczyny**

John Glatt przybliża historię porwania i uwięzienia trzech kobiet w Cleveland: Amandy Berry, Giny DeJesus i Michelle Knight. Kobiety były przetrzymywane, bite i gwałcone przez ponad 10 lat przez swojego sąsiadę, kierowcę szkolnego autobusu Ariela Castro. Mężczyzna uważał, że porwanie jest winą kobiet, ponieważ wsiadły z nich do samochodu. Prerażające jest to że nikt nie zauważył niczego podejrzanego w zachowaniu mężczyzny. Mimo że część jego mieszkania była zamknięta na kłódkę. Kobietom udało się w końcu uciec przez nieuwagę porywacza – nie zamknięcie przez niego drzwi. Mroźna krew w żyłach historia, która wydarzyła się naprawdę.

Biblioteka Publiczna poleca:**Paulina Kirschke
Kobiety na pomniki.
Subiektywny
przewodnik
śladami kobiet po
Wielkopolsce**

Autorka zwraca uwagę na bardzo ważną rzecz jaką jest nieobecność pomników przedstawiających kobiety w Poznaniu – ale problem jest z pewnością ogólnopolski. Autorka w Poznaniu odnalazła jeden kobiecy pomnik przedstawiający profesor Marię Grzegorzewską, który w dodatku mieści się na terenie szkoły, więc nie jest dostępny dla ogółu. Pomników przedstawiających mężczyzn jest kilkadziesiąt. Autorka chcąc walczyć z patriachatem w tej dziedzinie przywołuje kobiety, którym taki pomnik by się należał np. Dobrawę, Bibianę Moraczewską, Izabelę Drwęską. Ciekawa propozycja wzbogaconą dużą ilością zdjęć.

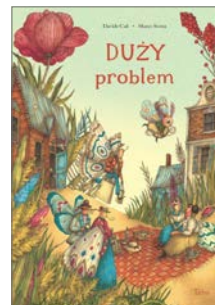
**Simona Ciraolo
Linie na twarzy babuni**

Przepiękna książka dla dzieci o starzeniu się. Pozornie nie jest to temat ciekawy dla kikutka. A jednak wiele dzieci pyta o proces odchodzenia, o doświadczenie starszego pokolenia. Punktem wyjścia

są zmarszczki na twarzy babci, która pokazuje, że piękno życia nie polega na gładkiej buzi i bogactwie, ale na zbieraniu wrażeń, emocji i ciepłych relacji z bliskimi. Nieoczywiste ilustracje wykonane przez autorkę są integralną częścią opowieści, wręcz odpowiadają na pytania zadawane przez małą bohaterkę.

**Renata Pażusinska
Mała Wu, miś Domi i wiosna**

Rozstanie, zmiany życiowe to trudne tematy nawet dla dorosłych, a co dopiero dla dzieci. Niektóre jednak szczególnie trudno przeżywają konieczność opuszczenia znajomych miejsc czy zerwania dotychczasowych kontaktów. Niewielka książeczka o Małej Wu, która nie chce, by przyjaciel odszedł do swoich, pomoże małemu czytelnikowi akceptować zmiany i doszukiwać się w nich pozytywnych stron. Optymistyczne, wesołe obrazki urozmaicą lekturę tej potrzebnej pozycji.

**Davide Cali, Marco Soma:
Duży problem**

Życie polega w dużej mierze na rozwiązywaniu problemów. Niektórzy odsuwają je od siebie, inni chcą jak najszybciej zlikwidować, jeszcze inni koniecznie muszą poznać powód ich występowania. A może by tak inaczej? Może lepiej podejść do kłopotów tak jak dziewczynka z książki D. Cali – po prostu im się przyjrzeć bez uprzedzeń, zbadać i... wykorzystać dla własnego rozwoju,

dla dobra innych? „Duży problem” przenosi czytelnika do magicznego świata, ale pomaga w życiu realnym; dzięki ilustracjom pełnym detali wraca się do niej wielokrotnie, bo szata graficzna aż przyciąga wzrok.

**Weronika Anna Marczak
Rodzina Monet**

Absolutny hit tegorocznych Poznańskich Targów Książki. Pozycja przeznaczona jest z założenia dla starszej młodzieży, ale dorosłe osoby też znajdą przy niej chwilę relaksu. Na razie wydano 2 tomy (2 tom jako 2 książki), ale już wkrótce ukaże się dalszy ciąg przygód kilkunastoletniej Hailie, która niespodziewanie musi przenieść się z rodzinnej Anglii do Ameryki i zamieszkać z pięcioma starszymi braćmi. Fabuła jest poprowadzona bardzo zgrabnie, bohaterowie wyrazić, a dowcipne sceny potrafią wywołać śmiech nawet u poważnych czytelników.

**Anna Walkowiak-Osowska
Magdalena Kozłowska****Nina Majewska-Brown –
spotkanie
autorskie**

Zapraszamy na spotkanie z autorką poruszających książek z prawdziwą historią w tle – Niną Majewską-Brown 8 maja 2023 r. o godz. 18.00 w Bibliotece Publicznej w Swarzędzu na os. Czwartaków 1. Jej książki są pełne emocji, fakty z przeszłości nie dominują nad fabułą, są jej tłem, a bohaterowie, mimo że fikcyjni, są prawdziwi i bliscy nam w odczuciach i reakcjach na przeciwności losu.



**KOLORY DESZCZA...
BIRMA**
KRZYSZTOF DESZCZYŃSKI

17.04.2023
godz. 18.00

Serdecznie zapraszamy
do filii na os. Raczyńskiego 19

na spotkanie
z Krzysztofem Deszczyńskim, który pokaże:
najciekawsze kolory Birmy, opowie o ludziach i miejscach,
które zobaczył podczas swoich czterech wypraw do tego kraju.
Opowie o przywróceniu Birmy do grona państw demokratycznych.



Spotkanie z fotografką i podróżniczką
Danutą Witkowską

24.04.2023 r. godz. 18.00
Biblioteka Publiczna w Swarzędzu
os. Czwartaków 1

**Podczas spotkania
będzie możliwość
kupienia albumu autorki**

Biblioteka Publiczna zaprasza:

Kenia. Habari yako? – spotkanie z fotografką i podróżniczką Danutą Witkowską

24 kwietnia 2023 r. o godz. 18.00 w Bibliotece Publicznej w Swarzędzu na os. Czwartaków 1 będzie okazja poznać nieco Kenię. Fotografka Danuta Witkowska skupia naszą uwagę nie na safari, ale na tamtejszych ludziach. Bohaterami jej zdjęć są przypadkowo spotkani, zwyczajni mieszkańcy okolic Muthale, Kavisuni i dzieci z sierocińca w Nyumbani.

Życie toczy się tam przed domem, wprost na ulicy. Na drogach jest gwaro i kolorowo. Kwitnie handel, różnego rodzaju usługi. Przed domami krawcy wystawiają swoje maszyny, a piekarze wypiekają ciasta. Współczesna Kenia to szybko rozwijający się kraj. Jednak potrzeby są ogromne. Życie ludzi, szczególnie na wsiach, nie jest łatwe. Przede wszystkim brakuje wody i asfaltowych dróg.

Połowa placówek medycznych jest prowadzona przez Kościół katolicki. Pomimo wielkiego zaangażowania całego personelu medycznego nie jest w stanie pomóc wszystkim chorym. Brakuje specjalistycznego sprzętu, a za sam pobyt w szpitalu pacjenci muszą płacić, co dla wielu stanowi barierę w dostępie do opieki medycznej. Wielu Kenijczyków wciąż jeszcze korzysta z praktyk lokalnych szamanów. Spośród chorób największe zniwo zbierają: AIDS, cukrzyca, infekcje wywołane pasożytami.

Kolory Deszcza – spotkanie z podróżnikiem, Krzysztofem Deszczyńskim

Zapraszamy 17.04.2023 r. o godz. 18.00 do filii na os. Raczyńskiego 19 na spotkanie z Krzysztofem Deszczyńskim, podróżnikiem i autorem książek. Opowiada on o Birmie obserwowanej rok po roku w latach 2010-2013. Pokazuje sugestywne, niebanalne zdjęcia. Przedstawia Birmę jako kraj wielokulturowy, barwny, piękny i nieobliczalny, wykorzystując swoje umiejętności sceniczne, wręcz kabaretowe.

W maju obchodzimy Tydzień Bibliotek

Tydzień Bibliotek to miłe święto bibliotekarzy i czytelników. Z okazji tegorocznego święta przygotowaliśmy spotkania autorskie dla dorosłych oraz spotkania i zabawy dla dzieci:

Karawana opowieści

Spotkania dla dzieci rano (jako wyjście z klasą) na os. Raczyńskiego i w Kobylnicy, a dla wszystkich chętnych 10 maja o 18.00 w Bibliotece Publicznej w Swarzędzu na os. Czwartaków 1. Tematem będą mity i opowieści słowiańskie.

Zabawy dla maluchów w Zalasewie

13 maja 2023 r. o godz. 11.00 spotykamy się z najmłodszymi dziećmi, żeby obejrzeć przedstawienie teatryku kamishibai oraz wspólnie się pobawić w Active Parku w Zalasewie.

/mk/

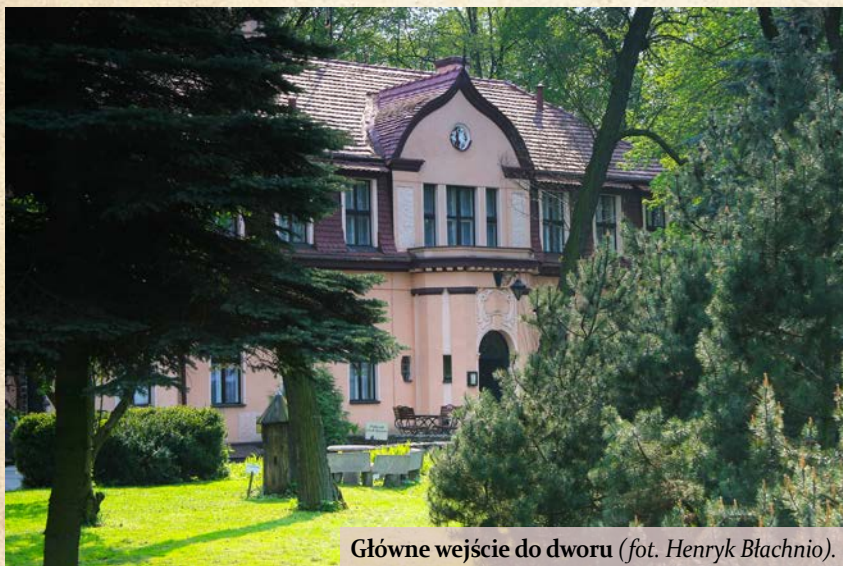


**Biblioteka Publiczna
w Swarzędzu**

os. Czwartaków 1, Swarzędz, tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

Swarzędzki alfabet historyczny Antoniego Kobzy

Siedziby właścicieli ziemskich na ziemi swarzędzkiej oraz właściciele dworów i folwarków w okolicy Swarzędza



Główne wejście do dworu (fot. Henryk Błachnio).

Nowa Wieś

Nowa Wieś – dawniej odrębna osada z folwarkiem, położona na południowy zachód od centrum Swarzędza, w 1954 r. włączona w obszar miasta. Wobec braku wiarygodnych źródeł przypuszcza się, że wieś lokowano około połowy XVIII wieku przez Koźmińskich, ówczesnych właścicieli klucza swarzędzkiego. W dokumentach pocz. XIX w. określa się Nową Wieś jako dziedziczny majątek szlachecki.

Na niektórych, starych mapach (1799, 1806) zaznaczano również Olędry położone opodal, na południe od Nowej Wsi. Osada Olędry prawdopodobnie zanikła do czasu przeprowadzenia reformy rolnej, czyli do lat 30-tych XIX wieku i większość map XIX wieku jej nie zaznacza.

Przyjmuje się więc, że pierwszymi właścicielami wsi byli zamożni Koźmińscy z Iwanowic, którzy trzymali cały „klucz swarzędzki” odkupiony w 1715 r. od Stanisława Garczyńskiego

W 1791 r. Augustyn Koźmiński sprzedał „klucz swarzędzki” z Nową Wsią, Janowi Klugowi bogatemu bankierowi warszawskiemu, który na mocy uchwały Sejmu Wielkiego został nobilitowany i obdarzony herbem Kotwica. Nowy właściciel wyróżniał się troską o miasto i inne

swoje dobra ziemskie oraz angażował się w walce przeciwko Rosji podczas insurrekcji kościuszkowskiej 1794 r.¹ Niestety,

¹ Po rozbiorach, władza pruska poszukiwała listem gończym Ludwika Neopolda, księgowego zatrudnianego przez Jana Kluga. Podpisy Neopolda widniały na dokumentach wspierających powstańców – z pewnością za wiedzą Jana Kluga.



W tym cyklu artykułów przybliżających naszą historię, autor – Pan Antoni Kobza – opowiada Państwu o siedzibach właścicieli ziemskich na ziemi swarzędzkiej. Poznajmy zarówno historię samych budowli, jak i losy dawnych mieszkańców dworów i folwarków w okolicy Swarzędza. Dziś dzieje dworku w Nowej Wsi.

w 1796 r. Klug nagle zbankrutował i cały „klucz swarzędzki” sprzedano w tymże roku na subhastacji Aleksandrowi Augustowi Bojanowskiemu. Dość szybko, przed rokiem 1807, klucz swarzędzki z Nową Wsią (ale bez Swarzędza miasta), zakupił również na subhastacji Fryderyk Leopold Wildegans.

Po śmierci Wildegansa w 1813 r. cały majątek przeszedł drogą dziedziczenia w ręce wdowy Elżbiety Beaty Wildegans oraz trojga nieletnich dzieci. Majątek był bardzo zadłużony i w rezultacie Nowa Wieś została przejęta przez ekonomię poznańską a potem przez utworzoną w 1836 r. ekonomię swarzędzką, która skupiała w swym ręku majątki całej okolicy, przejęte przez skarbnictwo pruskiego.

Folwark oddawano w dzierżawę od czasu, gdy właścicielem był Bojanowski. W dokumentach odnotowano dzierżawców, a byli to m.in.: Andrzej Zawadzki (1803) Michał Przanowski (1809, 1810), Józef Rivoli (1838) ojciec słynnego przyrodnika i uczonego także Józefa oraz Polczyński (1854). Kilkakrotnie próbowano sprzedać wieś z folwarkiem. Stosunkowo często, aby podnieść atrakcyjność oferowanych do sprzedaży majątków, władze pruskie remontowały lub stawiały nowe niektóre obiekty gospodarcze w obrębie folwarku. W Nowej Wsi wyremontowano w 1822 r. studnię położoną opodal dworu. Mimo to, przez dłuższy czas nie zdołano sprzedać tego majątku i oddawano go w dalszym ciągu w dzierżawę.

Dopiero w 1857 lub 1859 r. Nowa Wieś została zakupiona od domeny

© Drzwi przeniesione z młyna w Bogucinie (fot. Antoni Kobza).

swarzędzkiej przez kupca poznańskiego Heinricha Wilcka, który obok folwarku posiadał cegielnię i torfownię w pobliżu granicy z miastem Swarzędzem oraz sklepy w Poznaniu.

W 1905 r. folwark z dworem, ale bez cegielni i torfowni zakupił od wdowy po Paulu Wilck, Jan Niemojewski (1878-1933), działacz Towarzystwa Gimnastycznego „Sokół”, który od razu włączył się w życie społeczno-polityczne powiatu poznańskiego. Był współzałożycielem (obok ks. prob. Tomasza Nejczyka) Banku Ludowego w Swarzędzu, a w latach 1907-1908 był prezesem swarzędzkiego kółka rolniczego. Między innymi, przez organizację zebrania „Sokołów” poznańskich na terenie swojego majątku, naraził się władzy pruskiej i już w 1909 r. musiał sprzedać folwark na subhastacji. Majątek trafił do rąk poznańskiego przemysłowca Hermanna Rotholza, a od 1917 r. folwark przechodził do rąk kolejnych osób. W 1917 r. kupił go Carl Schrambach (Chrambach), od niego Maksymilian Drost, a od tegoż Tomasz Czekala (1918). Następni właściciele to: Wacław Łuczyński (1920), Nowakowski, a potem Jerzy Scheibler (1923 lub 1926). W latach 1930 – 1939 właścicielami folwarku byli bracia Andrzej i Henryk Maksowie. W niektórych opracowaniach (1937 r.) wymieniana jest także Aniela Maks, z tym, że nie wiadomo czy była to siostra wymienionych czy żona jednego z braci. Podczas okupacji niemieckiej, formalnie od 1943 r., dwór przejęły władze hitlerowskie. Po zakończeniu II wojny światowej folwark i dwór upaństwowiono.

Dwór

Dwór w swarzędzkiej Nowej Wsi należy do nielicznych, najlepiej zachowanych tego typu obiektów na ziemi swarzędzkiej.

Najstarsza, konkretna wzmianka o tej siedzibie właścicieli ziemskich, pochodzi z 1824 r., a dokumentem jest plan folwarku



Boczne wejście z terakotową głową konia (fot. Antoni Kobza).



Widok dworu od strony parku (fot. Henryk Błachnio).

w Nowej Wsi. Na planie zaznaczono nie tylko obiekty gospodarcze, ale również dwór, którego położenie pozostało niezmienione do dzisiaj.

Pierwotny wygląd dworu różnił się od obecnego, ponieważ najpierw była to skromna, jednolita bryła na planie prostokąta, zapewne remontowana w ciągu XIX i na początku XX wieku. Najpoważniejszy remont i rozbudowę przeprowadził po 1923 r. Jerzy Scheibler będący właścicielem majątku do około 1930 r.

W wyniku rozbudowy dwór został znacznie powiększony i zyskał bardziej reprezentacyjny charakter. Nadbudowano piętro ukryte w mansardowym dachu. Od wschodu, dostawiono nieco cofnięte skrzydło, a przy nim od frontu, dostawiono wyższą od całości, okrągłą basztę z charakterystycznym, spiętrzonym hełmem. Od strony dworskiego parku również dobudowano na planie półokręgu drugą, niższą basztę z podobnym choć nieidentycznym hełmem.

Główne wejście do dworu usytuowano od strony północno-wschodniej, w wystawce pełniącej rolę przedsionka. Nad wejściem, na wysokości piętra znajduje się ozdobny, niewielki plafon z mitycznymi postaciami.

Nad bocznym, wschodnim wejściem umieszczono w latach 70-tych XX wieku terakotową głowę konia, którą przeniesiono z remontowanej stajni dawnego dworu Hofmayerów, którzy posiadali do 1945 r. folwark

w Swarzędzu wsi i jezioro Swarzędzkie.

Na południowo-wschodniej ścianie dworu, także w latach 70-tych XX w. zamontowano ponad stuletnie, ozdobne drzwi przeniesione z remontowanego wówczas młyna w Bogucinie. Wykonane z drewna zostały obłożone blachą z wytłaczanymi secesyjnymi motywami i romańską wzorowaną na wczesnośredniowiecznej, plecionką².

Po II wojnie światowej skarb państwa przekazał obiekt Zakładowi Chorób Pszczół przy Instytucie Weterynarii w Puławach. Obecnie, we dworze jest hotel i restauracja.

Dwór otacza zasługujący również na uwagę, park krajobrazowy o powierzchni 4,5 ha., założony w na przełomie XIX i XX wieku. Znajdują się w nim pomnikowe dęby i dwa stawy przez które przepływa meandrami, zanieczyszczony strumień wpadający do Mielcucha zasilającego Jezoro Swarzędzkie.

Antoni Kobza

² Drzwiami tymi zainteresował się Konrad Nowakowski będący wójtem wiejskiej gminy Swarzędz w latach 1973-1974. Obawiał się, że oryginalne drzwi mogą ulec zniszczeniu podczas trwającej przebudowy młyna. Zaszugerował wówczas prof. Kosteckiemu, kierownikowi Zakładu Chorób Pszczół, aby zaopiekował się zabytkowym obiektem. Drzwi nie wróciły po remoncie do Bogucina, ale zamontowano je na ścianie dworu.

Ziemia Wierzenicka i August Cieszkowski – rocznice roku 2023

W 2023 roku przypada szereg mniej czy bardziej „okrągłych” rocznic związanych z Ziemią Wierzenicką oraz życiem i działalnością Augusta Cieszkowskiego. Najważniejsza z tych związanych z Ziemią Wierzenicką to jubileusz 870-lecia Wierzenicy i Wierzonki.

Pierwszy zapis o Wierzenicy pojawia się w 1153 roku w dokumencie lokacyjnym najstarszego na ziemiach polskich opactwa cysterskiego w Łeknie koło Wągrowca. Fundatorem klasztoru był Zbylut (Zbilut) z rodu Pałuków. Do jego darowizny dołączyli swoje inni ówczesni możni, w tym Prandota ofiarując Wierzenicę, a dokładniej jej część. Ksiądz kanonik Stanisław Kozierowski w *Szematyzm historyczny ustrojów parafialnych dzisiejszej archidiecezji poznańskiej* napisał: *niegdyś rozległa włość o 2 działach, naprzód obu Wierzenicą zwanych a później jako Wierzenica i Wierzeniczka, dziś Wierzonka rozróżnianych*, a dalej: *darował część włości, nazwanej później Wierzonką klasztorowi w Łeknie*. Czyli w tamtych odległych czasach nie funkcjonowała nazwa Wierzonka, a były dwie Wierzenice. Ta, która do dziś nosi nazwę Wierzenica funkcjonowała jako Wierzenica Maior (Wielka), a Wierzenica Minor (Mała) zwana później też Wierzeniczką to właśnie Wierzonka. Darowizna z 1153 roku w praktyce oznaczała trwałe rozdzielenie obu historycznych części Wierzenicy. Nie zmienia to faktu, że Wierzenica i Wierzonka mają taki sam rodowód czasowy – 1153 rok. Obie wsie mają najstarszą udokumentowaną zapisem historię spośród wszystkich miejscowości gminy Swarzędz i parafii Wierzenica. Na dokumencie lokacyjnym klasztoru łeknieńskiego figuruje tylko rok 1153. Z. Kozłowska-Budkowa w *Repetorium polskich dokumentów doby piastowskiej*, Kraków 1937, określa czas powstania tego dokumentu na okres 25 marca 1152 – 24 marca 1153. Wobec tego nie sposób mówić o jakimś konkretnym dniu jako dacie rocznicowej.

Przy kolejnych wydarzeniach podajemy rok i w nawiasie ile lat temu miało ono miejsce.

1238 (785) – pierwsza wzmianka pisana o Skorzęcinie, który wyludnił się i zanikł po II wojnie światowej.

1253 (770) – klasztor w Łeknie zamienił Wierzenicę Małą, czyli Wierzonkę na Kaliszany i Tomiszewo (dziś Toniszewo)

leżące między Wągrowcem i Margoninem.

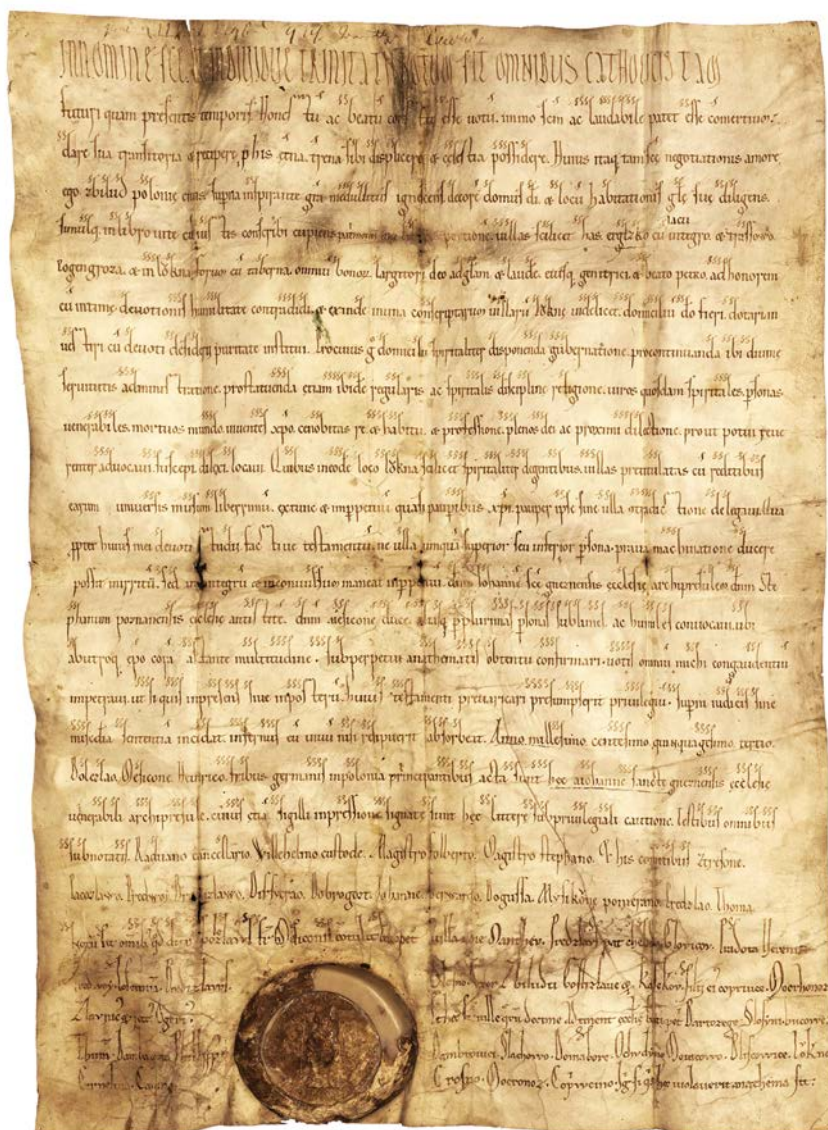
1818 (205) – umiera we Włoszech, we Florencji, Zofia z Kickich Cieszkowska, matka Augusta.

1838 (185) – August Cieszkowski doktoryzuje się na Uniwersytecie w Heidelbergu pracą o filozofii jońskiej jako wstępie do historii filozofii. W Berlinie ukazuje się jego publikacja, w języku niemieckim, *Prolegomena zur Historiosophie* (Prolegomena do historiozofii).



Portret A. Cieszkowskiego, G. J. Starck, Bruksela 1853 r.

1843 (180) – pierwszy i drugi pobyt przyjaciela Augusta, romantycznego poety – Zygmunta Krasieńskiego w Wierzenicy. Do dziś po nich i następnych, w sumie sześciu, pozostały nazwy Aleja Filozofów i Wzgórze Krasieńskiego. August publikuje:



Dokument fundacyjny klasztoru w Łeknie (ze zbiorów Archiwum Państwowego w Poznaniu)

Organizacja handlu drzewem i przemysłu leśnego oraz O skojarzeniu dążeń i prac umysłowych w W. Księstwie Poznańskim (ta praca to program pracy organicznej i podstawa ideowa utworzenia w 1857 r. Towarzystwa Przyjaciół Nauk Poznańskiego). Zakłada folwark Pawłówko nazwany tak na cześć ojca.

1848 (175) – August zostaje pierwszy raz wybrany posłem do parlamentu pruskiego. W Paryżu bezimiennie publikuje *Ojciec nasz*, tom I (Wstęp). Uczestniczy w zjeździe międzydzielnicowym we Wrocławiu, który uchwała odezwę do parlamentów świata jego autorstwa. Na wniosek i w myśl jego projektu zostaje utworzona Liga Polska walcząca drogą pokojową o interes narodowy Polaków w zborze pruskim.

1853 (170) – w sejmie pruskim trzeci wniosek Augusta o polski uniwersytet w Poznaniu. Uczestniczy w Kongresie Statystyki w Brukseli.

1858 (165) – koniec pierwszej prezesury hr. Augusta w Towarzystwie Przyjaciół Nauk Poznańskim (był pierwszym prezesem TPNP).

1863 (160) – hr. August po raz drugi zostaje wybrany prezesem Koła Polskiego w parlamencie pruskim. Publikuje *O drogach ducha*.

1868 (155) – koniec drugiej prezesury (trwającej od 1861 roku) hr. Augusta w Towarzystwie Przyjaciół Nauk Poznańskim.

1873 (150) – hr. August został wpisany w poczet członków krakowskiej Akademii Umiejętności. Przesłane na Wystawę Światową do Wiednia przez Włoską Akademię Sztuk Pięknych „Drzwi z pomnika Cieszkowskiej” autorstwa Teofila Lenartowicza najpierw gubią się, a potem odnajdują, w międzyczasie powstaje ich drugi odlew. Praca zdobywa medal i trafia do Wierzenicy, a drugi odlew na grób matki hr. Augusta do bazyliki Santa Croce we Florencji.

1883 (140) – 200 rocznica bitwy pod Wiedniem, w wierzenickim kościele zawiśła ufundowana przez hr. Augusta tablica upamiętniająca to wydarzenie (jedna z bardzo niewielu dużego rozmiaru).

1893 (130) – w Poznaniu, spóźnione o 5 lat, uroczystości 50-lecia pracy naukowej hr. Augusta poprzedzające Trzeci Zjazd Prawników i Ekonomistów Polskich (hr. August kieruje jego przygotowaniem). Inicjuje powstanie Wydziału Prawno-Ekonomicznego w Towarzystwie Przyjaciół Nauk.

1913 (110) – pierwsze zbiórki skautowe (harcerskie) w rejonie Wierzenicy.



Pomnik nagrobny Zofii Cieszkowskiej w bazylice Santa Croce



Drzwi T. Lenartowicza w pomniku nagrobnym Augusta Cieszkowskiego w Wierzenicy

1918 (105) – podczas zlotu skautów z zaboru pruskiego (obozowali w rejonie Pawłówka) w Zielone Świątki zaborca rozwiązał polski skauting. Zabór pruski był jedynym, w którym patriotyczna działalność skautów doprowadziła do rozwiązania organizacji przez zaborcę. Rozwiązanie według przekazów nastąpiło przy pamiętającym czasy króla Władysława Jagiełły dębnie, wtedy jeszcze rosnącym, koło Kobylnicy (do 1975 r. Kobylnica była w parafii wierzenickiej). Wybitny archeolog Józef Kostrzewski prowadził wykopiska na „Żaliku” znajdując groby ciałopalne i szkieletowe.

1923 (100) – zakończenie edycji złożonego z trzech tomów poznańskiego wydania *Ojciec nasz*.

1958 (65) – Po okresie prawie półtora wieku parafia ma znowu swojego proboszcza – ks. Walenty Szymański (od 1812 do 1947 roku parafią wierzenicką zarządzali proboszczowie z Kicina, do 1958 r. ks. Stefan Beisert, proboszcz z Uzarzewa).

1988 (35) – poświęcanie miejsca pod budowę kaplicy w Karłowicach (od 2004 roku pod wezwaniem Jezusa Dobrego Nauczyciela). Początek rekonstrukcji wierzenickiego młyna wodnego w Wielkopolskim Parku Etnograficznym w Dziekanowicach nad Jeziorem Lednickim. Zakup przez Marię i Marka Kwiatkowskich zrujnowanego dworu – miejsca narodzin Augusta, w Nowej Suchej.

1993 (30) – otwarcie dworu w Nowej Suchej jako placówki muzealnej.

2008 (15) – Akademia Rolnicza im. Augusta Cieszkowskiego w Poznaniu staje się Uniwersytetem Przyrodniczym, bez patrona w nazwie. Zostaje otwarty Szlak Kościołów Drewnianych wokół Puszczy Zielonki. Pierwszy w Wielkopolsce oficjalnie wytyczony i oznakowany szlak architektury drewnianej. Wierzenicki kościół jest na nim najstarszą, jako całość, świątynią. Wierzenica znalazła się w obrębie Wielkopolskiej Drogi św. Jakuba.

2013 (10) – „Wierzeniczenia” zostały uhonorowane nagrodą Znak Dobra w konkursie dziennikarskim im. Romy Brzezińskiej. Inauguracja prac komitetu organizacyjnego obchodów 200-lecia urodzin Augusta Cieszkowskiego.

2018 – (5) Plac Augusta Cieszkowskiego w Wierzenicy zyskał swój obecny wygląd. W Kobylnicy XXXII Zlot Hufca ZHP Poznań – Rejon. Zuchy i harcerze tym zlotem uczcili 100. rocznicę rozwiązania skautingu w zaborze pruskim i kilka innych rocznic stulecia.

Ewa J. i Włodzimierz Buczyńscy

10. BIEG 10 KM SZPOT SWARZĘDZ 3. BIEG RODZINNY SZPOT SWARZĘDZ



BIEGNIEMY 4.06.2023

ZAPISY: BIEGI.SZPOT.PL

Szpot / ŁĄCZY NAS PASJA

1984 - 2023
Swarzędz 38 lat

3 Bieg Rodzinny Szpot Swarzędz

Bieg, w którym udział mogą wziąć całe rodziny. Dzieci z rodzicami, kuzynami, dziadkami, ciociami i wujkami. W tym biegu wszyscy są wygrani! Dystans to około 1000 m, pomiędzy startem biegu głównego, przez Swarzędzki rynek do mety na Stadionie Miejskim, gdzie swoją metę

ma również bieg główny.

Jeśli startujesz w 10. Biegu Szpot Swarzędz, to możesz śmiało pobiec z rodziną w tym wydarzeniu, na start zdążysz bez problemu. Pomyśleliśmy o wszystkim i o wszystkich.

Zapisy: <http://www.biegi.szpot.pl>

Zajęcia fitness

Fitness to forma gimnastyki i aktywnego spędzenia czasu, wyzwająca dużą dawkę endorfin. Stawiamy na rytm, energię i wysiłek. Na zajęciach pracujemy nad swoją sylwetką, koordynacją ruchową, ale przede wszystkim czerpiemy radość z ruchu, efektywnie zarządzając swoim czasem.

Informacje o wolnych miejscach pod numerem telefonu 61 65 09 520 lub marketing@scsir.swarzedz.pl.

/cs/

Zajęcia Aqua Senior

Zapraszamy wszystkich Seniorów, którzy chcą poprawić swoją kondycję i samopoczucie, na zajęcia Aqua Senior.

Harmonogram:

PONIEDZIAŁEK

8:00 duży basen

WTOREK

7:00 mały basen

8:00 mały basen

ŚRODA

7:15 mały basen

8:15 duży basen

CZWARTEK

7:00 mały basen

8:00 mały basen

Więcej informacji/zapisy pod nr tel. 61 65 09 527/531.

/cs/

Półkolonie letnie – KOMUNIKAT

Zapisy na półkolonie letnie od 8 maja 2023 r. od godziny 8:00 pod nr tel. 61 65 09 520. Zapraszamy!

/cs/

PONIEDZIAŁEK	CZWARTEK
18:30 Step Killer	18:30 Step Sztangi
19:30 Mix Latino	19:30 Pilates
20:30 Metamorfoza HIIT	20:30 Metamorfoza HIIT

WTOREK	PIĄTEK
18:00 Step Body Shape	9:00 Zdrowy Kregostup
19:00 Sztangi	17:30 BUP (biust, uda, pośladki)
	18:30 Step Latino

ŚRODA
9:00 Zdrowy Kregostup
18:00 Mini Band Workout
19:00 Zumba Latino
20:00 Pilates/Piłki

Kup karnet SCSiR – zyskasz duży rabat

Szanowni Państwo! Karnet upoważnia do korzystania z całego kompleksu pływalni poza kawiarenką. Upoważnia do zapłaty należności za faktyczny czas korzystania z basenu. Z wejścia na karnet może korzystać maksymalnie 5 osób.

Nie trzeba mieć przy sobie gotówki.

/scsir/

Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji



Karta nr 24501

Karty honorowane w SCSiR:



Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520 godziny otwarcia: 6.30 - 22.00
www.scsir.swarzedz.pl info@scsir.swarzedz.pl
www.facebook.com/wodnyraj

Przydatne adresy i telefony

■ Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu

Rynek 1
tel. 61 65 12 000, fax: 61 65 12 211
www.swarzedz.pl umig@swarzedz.pl
burmistrz@swarzedz.pl
godziny pracy UMIG: pon. 8.00-16.00,
wt.-pt. 7.30-15.30 (w pon. kancelaria -
biuro podawcze do 17.00)
Burmistrz przyjmuje interesantów w
poniedziałki w godz. 14.00-17.00. Przed spot-
kaniem prosimy o wcześniejsze telefoniczne
lub osobiste umówienie się wraz z podaniem
tematu sprawy - sekretariat tel. 61 65 12 222.
Zastępcy Burmistrza przyjmują interesantów
w poniedziałki w godz. 14.00-17.00.
Przed spotkaniem prosimy o wcześniejsze
telefoniczne lub osobiste umówienie się wraz
z podaniem tematu sprawy - sekretariat
tel. 61 65 12 202.

■ Biuro Rady Miejskiej

Rynek 1, tel. 61 65 12 105
biurorady@swarzedz.pl
przewodniczaca@swarzedz.pl
Przewodnicząca RM Barbara Czachura
dyżuruje w poniedziałki w godz. 13.00-
15.00 w Biurze Rady.

■ Telefony alarmowe

Telefon alarmowy	112
Policja	997
Pogotowie Ratunkowe	999
Straż Pożarna	998
Pogotowie wod.-kan.	994
Pogotowie wod.-kan. ZGK	

61 651 15 41 (do godz. 16.00)
663 818 601

Gazownia

Pogotowie energetyczne 991
(całodobowe ENEA)

■ Straż Miejska

62-020 Swarzędz, ul. Dworcowa 24
(Dworzec Kolejowy)
straz.miejska@swarzedz.pl
telefon interwencyjny: 61 65-10-986
pon-pt 6.00-22.00, sob 14.00-22.00
W niedziele i święta zgłoszenia przyjmuje
dyżurny Komisariatu Policji w Swarzędzu
tel. 61 841 48 00
komendant: Piotr Kubczak,
tel: 502-577-065, 61 651-21-13
kubczak.piotr@umig.swarzedz.pl

■ Komisariat Policji w Swarzędzu

ul. Grudzińskiego 30a
tel. 997 i 47 77 148 00 (czynny 24h)
oraz tel. alarmowy 112

■ Ochotnicza Straż Pożarna w Swarzędzu

ul. Dworcowa 24
zarzad@osp-swarzedz.pl

■ Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy

Kobylnica, ul. Poznańska 4
straz@ospkobylnica.pl

■ Centrum Informacji Medycznej Tel-Med

24h/dobę - tel. 94 94 lub tel. 61 853 53 52

■ Pogotowie ratunkowe

Podstacja Swarzędz ul. Dworcowa 24
tel. 999 lub 112 (całą dobę)

■ Pomoc doraźna

W konkursie ogłoszonym przez NFZ wyło-
niona została **Przychodnia „Gaudium”**,
która od 1 sierpnia 2020 r. świadczy miesz-
kańcom gminy Swarzędz pomoc doraźną
w godzinach nocnych i w dni świąteczne
w Żalasewie przy ul. Serdecznej 21G,
telefon 61 307 73 07.

■ Zespół Przychodni Lekarza Rodzinnego DIATER Sp. z o.o.

Przychodnia Nr 1 - Swarzędz, ul. Piaski 8,
tel. 61 81-72-533, 61 81-72-549
Przychodnia Nr 3 - Gruszczyn, ul. Swarzędz-
ka 23, tel. 61 81-50-121
Przychodnia Nr 4 - Swarzędz, ul. Piaski 6a,
tel. 61 65-15-171

■ Centrum Medyczne Lecznicy „Certus”

Centrum Medyczne nr 3 Prywatnej
Lecznicy CERTUS Sp. z o.o.
62-020 Swarzędz, ul. Poznańska 15
tel. 61 22 22 600, www.certus.med.pl

■ Przychodnia Lekarza Rodzinnego NFZ „DarMedicum”

Swarzędz, ul. Tysiąclecia 11,
tel. 459-599-026. Szczegółowe informa-
cje: www.darmedicum.pl

■ Centrum Medyczne – Przychodnia w Swarzędzu

Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 100/102,
tel. 61 8174 671

■ Dyżury całodobowe aptek

Apteka Przyjazna (przy markecie Biedron-
ka) – Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 5/7,
tel. 61 818 50 69, czynna całą dobę
przez 365 dni w roku
Całą dobę czynne są apteki w Poznaniu:
Apteka „Centralna” ul. 23 Lutego 18,
tel. 61 852-26-25
Apteka „Panaceum” os. Przyjaźni
paw. 141, tel. 61 820-16-42
Apteka „Na Gwarnej” ul. Gwarna 5/4,
tel. 61 852-52-44

■ Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Poznańska 25, 62-020 Swarzędz
tel. 61 651 26 50, 51, 52, 53
fax. 61 651 26 54,
sekretariat@opsswarzedz.pl
www.opsswarzedz.pl

■ Gminne Centrum Informacji

ul. Piaski 4, tel. 61 818 17 30,
gci@opsswarzedz.pl

■ Zakład Gospodarki Komunalnej

ul. Strzelecka 2, tel. 61 651 15 41
pogotowie wod-kan ZGK: 61 651 15 41
(do 16.00), 663 818 601 i 697 725 522
(po 16.00 i w święta)
www.zgk.swarzedz.pl

■ Ośrodek Kultury

ul. Poznańska 14, tel. 61 65 10 219
biuro@ok-swarzedz.pl
www.ok-swarzedz.pl

■ Swarzędzkie Centrum Historii i Sztuki

ul. Bramkowa 6, 62-020 Swarzędz
tel. 61 279 85 94
administracja@muzeum-swarzedz.pl
www.muzeum-swarzedz.pl

■ Biblioteka Publiczna

os. Czwartaków 1
tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

■ Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

- pływalnia, kręgielnia, boiska sportowe,
lodowisko, hala sportowa
ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520
www.scsir.swarzedz.pl,
info@scsir.swarzedz.pl,
godziny otwarcia: 6.30 - 22.00

■ Skansen i Muzeum Pszczelarstwa

ul. Poznańska 35, tel. 61 651 18 17
www.muzeum-szeniawa.pl

■ Muzeum Przyrodniczo-Łowieckie w Uzarzewie

Uzarzewo, ul. Akacja 12,
tel. 61 818 12 11
www.muzeum-szeniawa.pl

■ Cech Stolarzy Swarzędzkich

ul. Wrzesińska 41
tel. 61 817 21 37, cechstolarzy@wp.pl
www.meble-swarzedzkie.com.pl

■ Starostwo Powiatowe w Poznaniu

Filia Wydziału Komunikacji i Transportu
Swarzędz, ul. Poznańska 25.
tel. 61 651 12 65 lub 651 12 68
Filia przyjmuje klientów: w pon. od 9:00
do 16:30, wt.-pt. od 8:00 do 15:00.

■ Ośrodek Interwencji Kryzysowej

Kobylnica, ul. Poznańska 91
tel. 61 8150363, tel./ fax 61 8150369
oikkobylnica@powiat.poznan.pl
www.oikkobylnica.powiat.poznan.pl



PROSTO Z RATUSZA
Swarzędzki
miesięcznik regionalny.
ISSN 1732-2480

Redaktor naczelny:

Maciej Woliński
Adres redakcji: 62-020 Swarzędz,
Rynek 1 (pokój 110)
tel. 61 651 09 11,
e-mail: rzecznik@swarzedz.pl

Kolegium redakcyjne:

Piotr Baranowski, Agata Kubacka,
Magdalena Malińska-Murek,
Izabela Paprzycka, Maciej Woliński

Wydawca:

Gmina Swarzędz

Stale współpracują:

Marlena Bajer, Ewa J. Buczyńska, Włodzie-
mierz Buczyński, Lidia Chałasiak, Renata
Czarnecka-Pyła, Wojciech Dobczyński,
Eugeniusz Dobiński, Hanna Jałocha,
Antoni Kobza, Magdalena Kozłowska,
Tomasz Lewiński, Mariusz Łuczak, Bar-
tłomiej Majchrzak, Hanna Meleń, Aldo-
na Młynarczak, Noemi Nowicka, Beata
Pacholczak, Aleksandra Pietrzak, Filip
Przepióra, Anna Szpakowska, Mariusz
Szrajbrowski, Dagmara Szymarska, Anna
Wolkowiak-Osowska, Agata Widzowska,
Monika Wojciechowska-Ratajczak, Dorota
Zaremba.

Projekt graficzny:

DONAR **Tadeusz Donarski**

Reklamy, skład, druk:

Animato, tel. 607 566 555
mn@animato.com.pl

Wydawca nie wypłaca honorariów za
zamieszczone teksty i zdjęcia. Redakcja
zastrzega sobie prawo skracania tekstów
i dokonywania w nich zmian. Prosimy
o dostarczanie materiałów (tekstów
i ilustracji) w formie elektronicznej.

Numer zamknięto 6.04.2023 r.
i oddano do druku: 7.04.2023 r.
Nakład: 8000 egz.



© IDM Südtirol, fot. Benjamin Pfitscher

Narty po sezonie, czyli zimowo-wiosenny miks

Większość osób planuje wyjazd na narty w środku zimy, zwracając uwagę na dwie rzeczy: termin ferii szkolnych oraz możliwie najlepsze warunki pogodowe. Teoretycznie to w styczniu i lutym śnieg jest najlepszy, a temperatura do jeżdżenia optymalna. Ale to tylko teoria! Jeżeli tej zimy nie było jeszcze czasu na narty lub czuje się ich niedosyt, może warto pomyśleć o wiosennym wyjeździe? Taka wyprawa na przełomie pór roku niesie za sobą mnóstwo zalet: świetnie przygotowane trasy, wiosenne słońce, niższe ceny i mniej ludzi. Przywitanie wiosny we włoskich górach w Południowym Tyrolu to doskonały pomysł!

Śnieg na wysokości

Nie tylko niższe ceny, ale przede wszystkim mniej zatłoczone trasy powinny przekonać miłośników narciarstwa do zaplanowania urlopu na wiosnę. Niektórzy obawiają się, że kwietniu na trasach za-

braknie śniegu – bez obaw! Niezależnie od opadów, w Południowym Tyrolu zawsze jest wsparcie w armatkach śnieżnych. Na taki wyjazd najlepiej wybrać lodowce, gdyż niezależnie od przygotowania stoków, temperatura jest kluczowa w utrzy-



© IDM Südtirol, fot. Alex Mierswa



© IDM Südtirol, fot. Alex Filz

Val Venosta



© IDM Südtirol, fot. Alex Filz

manii ich dobrej jakości – a im wyżej położone stoki, tym niższa ona jest. W Południowym Tyrolu są dwa takie miejsca: ośrodek Sölden/Sulden, położony w przy szczycie Ortles/Ortler (ponad 3000 m n.p.m.), i popularne wśród Polaków Maso Corto w dolinie Val Senales / Schnalstal, położone u podnóża lodowca Hochjoch (3280 m n.p.m.). Oba miejsca, niezależnie od temperatur i pogody w dolinie, będą oferowały świetne warunki na szczycie – zbliżająca się wiosna nie jest dla nich żadnym zagrożeniem.

Jednak nie tylko lodowce są wtedy czynne! Do ok. połowy kwietnia można też jeździć w większości ośrodków np. 3



Wiosna w Południowym Tyrolu

© IDM Südtirol, fot. Manuel Ferrigato

Zinnen Dolomity, Obereggen, Alta Badia, Seiser Alm, Val Gardena, Gitschberg-Jochtal, Klausberg, Speikboden, a w Kronplatz nawet do 23.04.

Na przełomie pór roku można oszczędzić

Niektórzy w wyjazdach zagranicznych obawiają się wysokich cen. Jednak porównując obecne ceny skipassów, zakwaterowanie czy gastronomii w Polsce i zagranicą, różnica jest zdecydowanie mniejsza niż przed laty. Poza tym ilość oferowanych tras w ramach kartetów zdecydowanie przemawia za włoskimi ośrodkami – jest to też istotny argument dla osób dobrze jeżdżących na nartach i potrzebujących zróżnicowania oraz dużej liczby stoków. Decydując się na wyjazd w marcu lub kwietniu można pozwolić sobie na więcej – zarówno apartamenty, hotele, jak i skipassy są w niższych cenach niż w szczycie sezonu. Dodatkowo, jak co roku na koniec sezonu Dolomiti Superski ma ofertę Dolomiti Spring Days, w ramach której można zyskać jeden dzień noclegu i skipassu gratis! W przypadku tygodniowego wyjazdu, 7 nocy jest

w cenie 6, a 6-dniowy skipass w cenie 5-dniowego. Do tego dochodzą zniżki przy wypożyczaniu sprzętu. W przypadku krótszych wyjazdów promocja dotyczy tylko zakwaterowania – w ramach 4 noclegów, płacimy za 3 noce. Nie wszystkie hotele czy apartamenty biorą w tym udział, jednak zdecydowana większość tak, dlatego warto przy szukaniu kwatery zadać o to pytanie właścicielom.

Wyjdź poza stok

Wyjazd do Południowego Tyrolu to nie tylko narty. Warto wybrać się do któregoś z większych miast np. Bolzano/Bozen, Merano/Meran, Bressanone/Brixen czy Bru-nico/Bruneck. Atrakcji nie trzeba długo szukać, a każdy – szczególnie, gdy pogoda jest piękna, a to przecież Włochy! – znajdzie coś dla siebie. Przede wszystkim warto poznać lokalną kulturę i smaki.

Będąc w okolicach Bolzano (czyli np. w południowych ośrodkach jak Obereggen czy Seiser Alm) nie można ominąć muzeum archeologicznego, w którym od lat można odwiedzić Ötziego – mumię człowieka żyjącego ponad 5000 lat temu! A na koniec dnia lekka kolacja i lampka

lokalnego wina przy zachodzie słońca – to szybki przepis na idealny wyjazd.

Temu, kto preferuje odpoczynek na łonie natury w bardziej aktywny sposób, Południowy Tyrol również oferuje wiele możliwości: szlaki wędrowne, wycieczki rowerowe, muzea wtopione w góry i naturę, a także piesze wyprawy wokół pięknych górskich jezior lub kulinarne miejscówki ze świetnym lokalnym jedzeniem i winem – wizytówkami regionu. Górskie chaty i miejskie restauracje we wszystkich miastach mają szeroką ofertę lokalnych specjałów oraz win, więc znalezienie sycącego i pysznego dania nie będzie trudne. Od końca marca w dolinach rozgrywa się prawdziwy spektakl natury – jabłonie pokrywają się kwieciami, co rozświetla rozległe doliny i tworzy niesamowity klimat do wszelkich wypraw na świeżym powietrzu – doskonale uzupełnienie czasu spędzonego na stoku.

Tekst i zdjęcia:

biuro prasowe IDM Südtirol

Oficjalna strona regionu: www.suedtirol.info

Facebook: www.facebook.com/poludniowytyrol

Instagram: www.instagram.com/visitsouthtyrol

www.instagram.com/tastesouthtyrol



© IDM Südtirol, fot. Tiberio Sorvillo



Jezioro Carezza

© IDM Südtirol, fot. Clemens Zahn



ETC Swarzędz świętuje 29. urodziny!

To wyjątkowy rok dla ETC Swarzędz. Mija 29 lat od otwarcia galerii. Z okazji jubileuszu centrum handlowe zaprasza gości do wspólnej urodzinowej zabawy i sentymentalnej podróży w czasie do kolorowych lat 90. W planie na ten dzień są m.in. quizy z nagrodami, pokazy tańca oraz fotobudka z gadżetami, w której każdy będzie mógł zrobić sobie pamiątkowe zdjęcia.

ETC to jedna z pierwszych galerii handlowych w Wielkopolsce. W podpoznańskim Swarzędzu działa już 29 lat! Z tej okazji już **22 kwietnia** (sobota) centrum handlowe w godzinach **12:00-18:00** zaprasza na wyjątkową zabawę urodzinową, której przewodnim tematem będą pełne barw lata 90. A jak dużo wiemy o ostatniej dekadzie XX wieku? ETC Swarzędz zadbało o to by podczas urodzin goście wyruszyli w sentymentalną podróż do czasów walkmanów, dyskietek komputerowych, boys bandów i girls bandów oraz neonowych kolorów. Lata 90. z pewnością będą fascynujące także i dla młodszych gości, ponieważ wiele trendów z tamtych lat powraca w dzisiejszej pop kulturze i modzie.

– *ETC działa w Swarzędzu niezmiennie od blisko trzech dekad i było jednym z pierwszych dużych parków handlowych na terenie Wielkopolski. Przełomową datą w życiu galerii był rok 2017, kiedy to ETC przeszło gruntowną modernizację i metamorfozę stając się ważnym miejscem dla lokalnej społeczności z bogatą ofertą handlową, usługową i rozrywkową. Z okazji 29. urodzin ETC zapraszamy wszystkich do wspólnej zabawy i podróży w czasie do lat, gdy powstawało ETC oraz inne duże ośrodki handlowe – do kolorowych lat 90. – mówi Joanna Szar, Marketing Manager ETC Swarzędz.*

Wehikułem czasu, który zabierze nas w przeszłość będzie multimedialny **urodzinowy quiz**, w którym uczestnicy odpowiadać będą na 10 pytań związanych z historią ETC Swarzędz oraz ogólnymi zagadnieniami dotyczącymi ostatniej de-

Na urodzinową imprezę ETC Swarzędz zaprasza w sobotę 22 kwietnia w godzinach 12:00-18:00.

kady XX wieku. Dobra zabawa i wiele śmiechu gwarantowane! Po udzieleniu co najmniej 6 dobrych odpowiedzi na uczestników konkursu czekać będą **nagrody – oczywiście utrzymane w klimacie lat 90.** W quizie wygrać będzie można **sluchawki**, które były nieodłącznym elementem epoki walkmanów i discmanów, **matę do ćwiczeń** związaną ze szczytową popularnością aerobiku w latach 90. oraz modne zarówno trzy dekady temu, jak i dziś **okulary przeciwsłoneczne tzw. „pilotki”**. Aby wziąć udział w quizie z nagrodami należy wcześniej dokonać w dniu eventu zakupów w sklepach ETC Swarzędz na kwotę minimum 150 zł i okazać paragony w strefie urodzinowej (można połączyć maksymalnie dwa paragony).

Lata 90. to oczywiście również niezapomniane brzmienia muzyczne. Nie zabraknie ich także podczas jubileuszu w ETC Swarzędz. Goście urodzin będą mogli obejrzeć w galerii **występy taneczne swarzędzkiej szkoły Born to Dance**, która przeniesie widownię do niepowtarzalnego klimatu muzycznych rytmów z lat 90. Dodatkową atrakcją tego dnia zarówno dla starszych, jak i młodszych gości ETC Swarzędz będzie **fotobudka**, dzięki której będzie można przenieść się trzy dekady w przeszłość. W fotobudce dostępne będą gadżety nawiązujące do stylu lat 90. Z ich pomocą zrobimy sobie kolorowe pamiątkowe zdjęcia, które oczywiście będzie można na miejscu wydrukować.

ETC Swarzędz powstał w 1994 roku. Z bogatą ofertą handlową i usługową jest ważnym miejscem spotkań lokalnej społeczności. Galerię współtworzą zarówno znane sieciowe marki, jak i lokalni przedsiębiorcy. Centrum położone jest w strategicznym punkcie miasta – przy trasie łączącej Poznań i Warszawę, co umożliwia szybki dojazd nie tylko mieszkańcom Swarzędza, ale i okolicznych miejscowości. Z myślą o komforcie swoich klientów ETC Swarzędz posiada wiele udogodnień. Do dyspozycji jest m.in. strefa gastronomiczna, sprzyjająca odpoczynkowi i spotkaniom, plac zabaw dla dzieci oraz miejsca relaksu i wypoczynku. Przy centrum znajduje się bezpłatny parking, na którym mieści się 1100 pojazdów. Przygotowane zostały także stojaki i miejsca postojowe dla rowerzystów oraz samoobsługowa stacja napraw rowerów. Obiekt jest również w pełni dostosowany do potrzeb rodzin z dziećmi oraz osób o ograniczonej sprawności ruchowej. ETC Swarzędz od dawna angażuje się również w działania ekologiczne. Na parkingu bocznym centrum stoi hotel dla owadów, a pod opieką galerii trafił ostatnio jeszcze jeden nietuzinkowy zwierzak. Adoptowany przez ETC został nietoperz – jeden z podopiecznych poznańskiego ZOO.



ETC Swarzędz to centrum handlowe położone w strategicznej części gminy – przy trasie łączącej Poznań i Warszawę, co umożliwia szybki dojazd nie tylko mieszkańcom Swarzędza, ale i okolicznych miejscowości. Z myślą o komforcie klientów ETC Swarzędz posiada wiele udogodnień. Do dyspozycji jest m.in. strefa gastronomiczna, plac zabaw dla dzieci oraz miejsca do relaksu i wypoczynku. Przed centrum znajduje się parking, na którym mieści się 1100 pojazdów, przygotowane zostały także stojaki i miejsca postojowe dla rowerzystów. Obiekt jest również w pełni dostosowany do potrzeb rodzin z dziećmi oraz osób o ograniczonej sprawności ruchowej. ETC Swarzędz to tętniące życiem miejsce zakupów, relaksu i spotkań.

KOMPLEKSOWE INSTALACJE ELEKTRYCZNE



- NOWE INSTALACJE
- MODERNIZACJE
- AWARIE
- FIBARO, SOMFY
- DORADZTWO
- DOZÓR, POMIARY

TK EL
automatics

☎ **790 361 261**
WWW.TKEL.PL

STOMATOLOG

WAGADENT
dr. Agata Flis

Leczenie dzieci i dorosłych
PEŁNY ZAKRES USŁUG!!!
Krótkie terminy wizyt
Zapisy od **poniedziałku do soboty**

tel. 510 087 044
ul. Bema 36 Swarzędz Nowa Wieś
www.agadent.com.pl



TWÓJ LOGOPEDA



- TERAPIA WAD I ZABURZEŃ MOWY
- PROFILAKTYKA I WSPOMAGANIE ROZWOJU MOWY

tel. 505 006 510 MOŻLIWOŚĆ
WIZYT DOMOWYCH

PEDICURE DLA SENIORÓW

w przystępnej cenie
tel. 532 253 951
dojazd do klienta

Pokochaj swoje stopy



Integracyjny Klub Sportowy



Integracyjny Klub Sportowy 2017 Poznań to stowarzyszenie sportowe dwusekcyjne pełne pasji, miłości do sportu, chcące osiągać szczyty sportowe. Stowarzyszenie powstało w maju 2017 roku.

Celem sekcji Koszykówki na Wózkach są rozgrywki ligowe oraz organizowanie i uczestniczenie w turniejach towarzyskich na terenie kraju i turniejach międzynarodowych.

Jako że jesteśmy, jak nazwa wskazuje, integracyjnym klubem sportowym, naszą drugą ważną sekcją jest grupa

najmłodszych adeptów Rugby w odmianie „TAG”, która jeszcze przed oficjalnym zarejestrowaniem klubu osiągała sukcesy na arenie lokalnej i nie tylko. Sekcja Rugby współpracuje m.in. ze Szkołą Podstawową nr 61.

Wszystkie zaplanowane działania są nie lada wyzwaniem ze względu na to, że utrzymujemy się ze składek członkowskich. Zarząd oraz trenerzy działają w naszym klubie charytatywnie, a zebrane pieniądze przeznaczamy na sprawy organizacyjne klubu, takie jak obowiązkowe szkolenia, opłaty związane z działalnością klubu sportowego. Niestety brakuje nam funduszy na specjalistyczne wózki do gry w koszykówkę. Podobnie jest z opłatami za halę i wyjazdami na sparingi.

Treningi odbywają się w poniedziałki i piątki od 18.00 do 19.30 w Zespole Szkół Integracyjnych nr 1 os. Stare Zegrze 1 w Poznaniu.

Koszykówka na Wózkach to nie tylko sport i aktywność ruchowa. To także rehabilitacja ruchowa, społeczna, psychospołeczna dla osób z niepełnosprawnościami ruchowymi różnego rodzaju.

Staramy się poprzez takie działania wyciągać osoby z domów i zaktywizować je w społeczeństwie. Rugby „Tag” to świetna zabawa w ruchu, który dzisiejszym najmłodszym jest bardzo potrzebny ze względu na coraz to bardziej popularną „cyfrową” formę spędzania wolnego czasu, a przecież wiemy, że dla naszych najmłodszych pociech ruch to samo zdrowie.

Serdecznie zapraszamy do współpracy z naszym stowarzyszeniem. Jest możliwa na wiele sposobów - od wymiany barterowej, wsparcia finansowego w postaci sponsoringu lub wpłat na cele statutowe naszego stowarzyszenia.



Zapraszamy na nasz fanpage:
facebook.com/ikspoznan

Kontakt: iks2017poznan@gmail.com, tel. 883 967 701, 501 196 658



DWUJĘZYCZNE SZKOŁY
Fundacji EKOS w Swarzędzu
ogłaszają nabór
na rok szkolny 2023/24
do oddziałów dwujęzycznych
i z rozszerzonym programem
języka angielskiego:
► DO KLASY SIÓDMEJ
SZKOŁY PODSTAWOWEJ
► DO KLASY
PIERWSZEJ LICEUM

Informacje o naborze: www.ekos.edu.pl

SALON MEBLOWY MEBAX

Zalasewo
ul. Ukośna 6

☎ 790 557 125

www.mebax.pl



Kompleksowe leczenie dzieci i dorosłych.

CHIRURGIA ORTODONCJA PROTETYKA

62-020 Swarzędz, ul. Kaczorowskiego 25
☎ 603-335-285



OFERUJEMY

- SZEROKĄ OFERTĘ NARZĘDZI **HiKOKI** HIGH PERFORMANCE POWER TOOLS
- WIĄZARKI ■ GWOŹDIARKI ■ GWOŹDZIE
- TJEP** **MAX** **Paslode**

ORAZ SERWIS NARZĘDZI

ul. Graniczna 36, 62-007 Bugaj

☎ 61 897 79 25 ☎ 607 764 800 ☎ 607 272 232

www.jedmar.pl

SERWIS LAPTOPÓW I TELEFONÓW

Komputery

www.MedykPC.com

Laptopy

Akcesoria GSM



Raty Raty Raty Raty Raty Raty Raty Raty

Wstępna diagnoza
!!! Gratis !!!

polub nasz fanpage [/MedykPC](https://www.facebook.com/MedykPC)



Medyk PC
Jesteśmy Tu dla Ciebie!

SKLEP / SERWIS – 533 71 71 19
Pon-Pt: 10.00-18.00; Sob: 10.00-14.00

Medyk PC – ul. Cieszkowskiego 9-11
(Budynek Chaty Polskiej)

Stomatologia – protetyka

Swarzędz, os. Działyńskiego 38
(pawilon obok apteki)

lek. stom.

Dorota Łukaszyk

NFZ

pon. 9-14

wt., czw. 15-20

tel. 602-500-719

kompleksowe leczenie zębów
bezpłatne przeglądy
profilaktyka fluorkowa
bezpłatne protezy zębowe



ammigo

www.ammigo.com.pl

FARBY LAKIERY
MATERIAŁY BUDOWLANE

Zapraszamy do naszych sklepów:

- Swarzędz ul. Grunwaldzka 13 tel. 61 817 26 72 bok@ammigo.com.pl
- Swarzędz ul. Warsztatowa 4 tel. 61 651 66 70 biuro@ammigo.com.pl